

sauder.com



Get all **organized**
and **stuff**.

Lateral File

Heritage Hill Collection | 102702

Need help? Visit Sauder.com to view video assembly tips or chat with a live rep.
Prefer the phone? Call 1-800-523-3987.

Share your journey!



NOTE: THIS INSTRUCTION
BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT**
SAFETY INFORMATION.

PLEASE READ AND KEEP FOR
FUTURE REFERENCE.

English pg 1-22
Français pg 23-25
Español pg 26-28

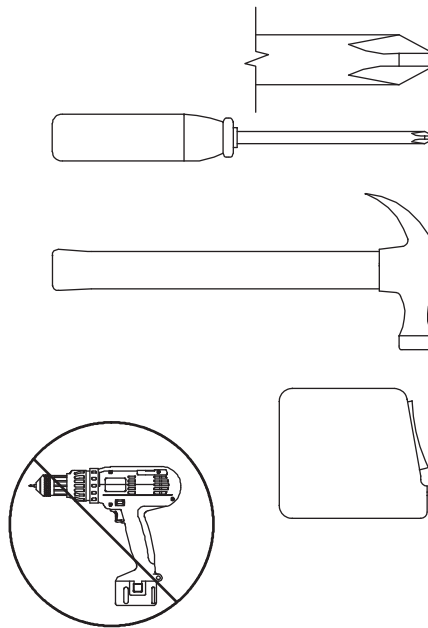
Lot # **361775** 04/10/14
Purchased: _____

Be sure to give us a ring before
making any returns. 1-800-523-3987

Table of Contents

Assembly Tools Required

Part Identification	2-3
Hardware Identification	4-5
Assembly Steps	6-22
Français	23-25
Español	26-28
Safety	29-30
Warranty	31



No. 2 Phillips Screwdriver
Tip Shown Actual Size

Hammer
Not actual size 😊

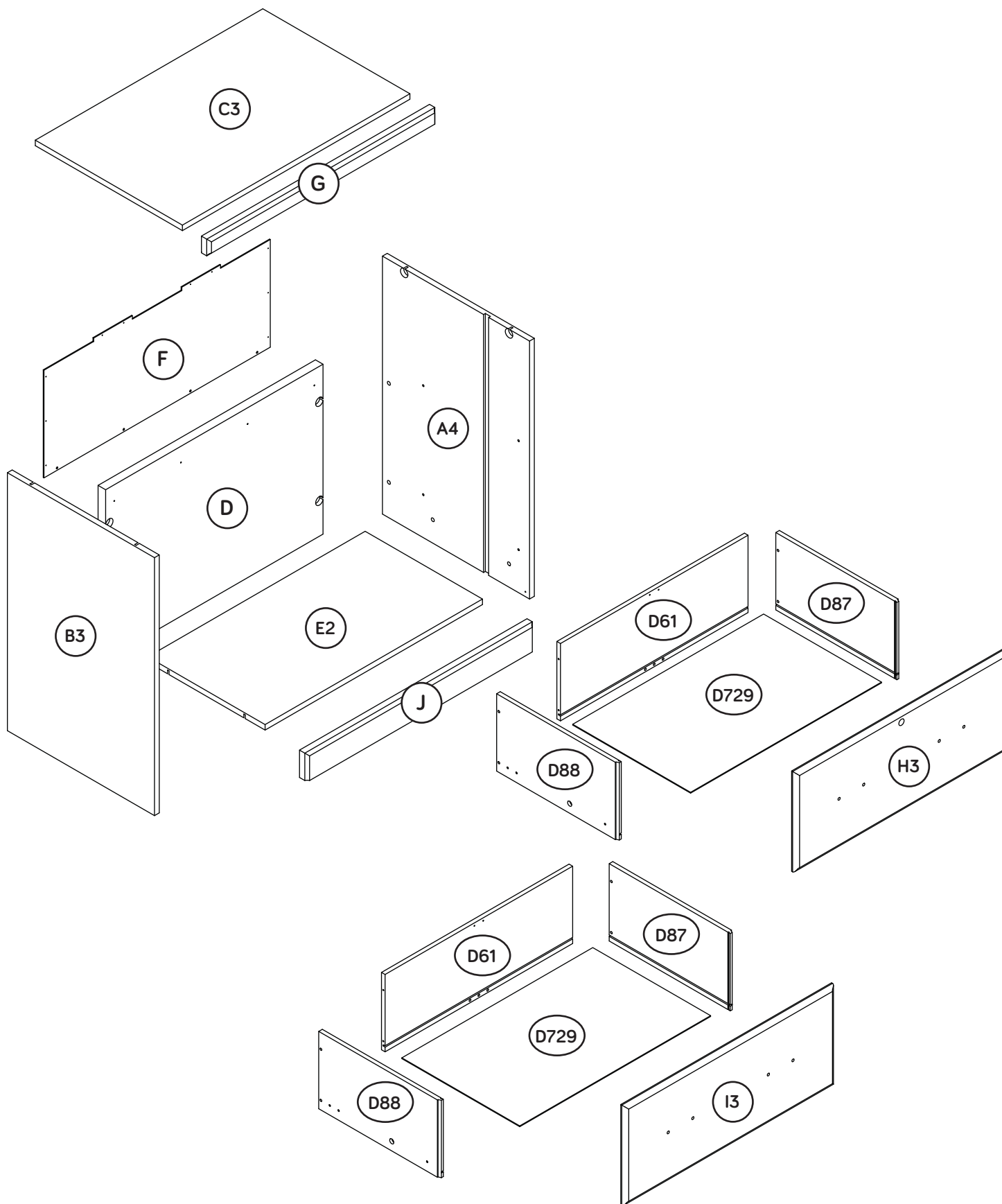
Tape Measure

Part Identification

⚠ While not all parts are labeled, some of the parts will have a label or an inked letter on the edge to help distinguish similar parts from each other. Use this part identification to help identify similar parts.

A4	RIGHT END (1)	H3	UPPER DRAWER FRONT (1)
B3	LEFT END (1)	I3	LOWER DRAWER FRONT (1)
C3	TOP (1)	J	BASE (1)
D	LARGE BACK (1)	D61	DRAWER BACK (2)
E2	BOTTOM (1)	D87	RIGHT DRAWER SIDE (2)
F	SMALL BACK (1)	D88	LEFT DRAWER SIDE (2)
G	TOP MOLDING (1)	D729	DRAWER BOTTOM (2)

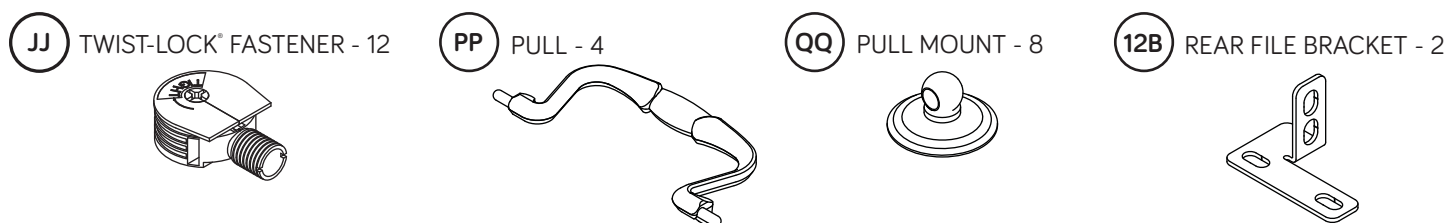
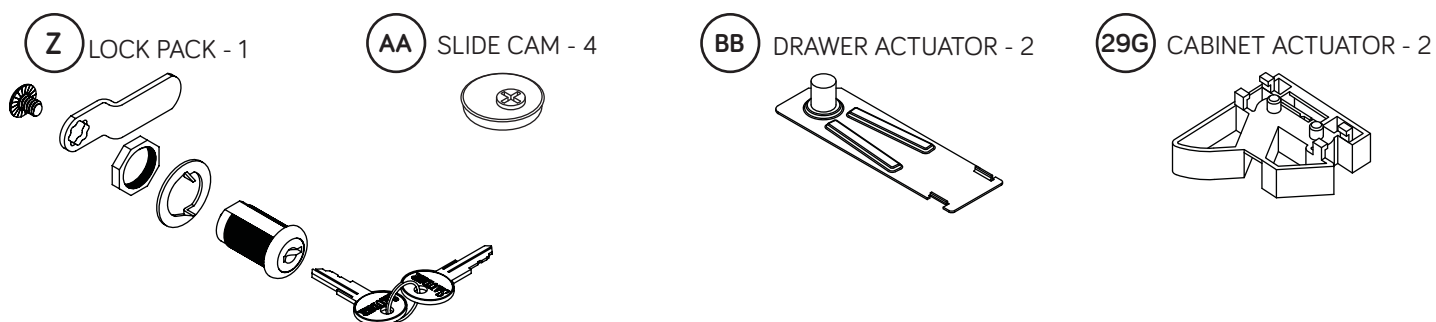
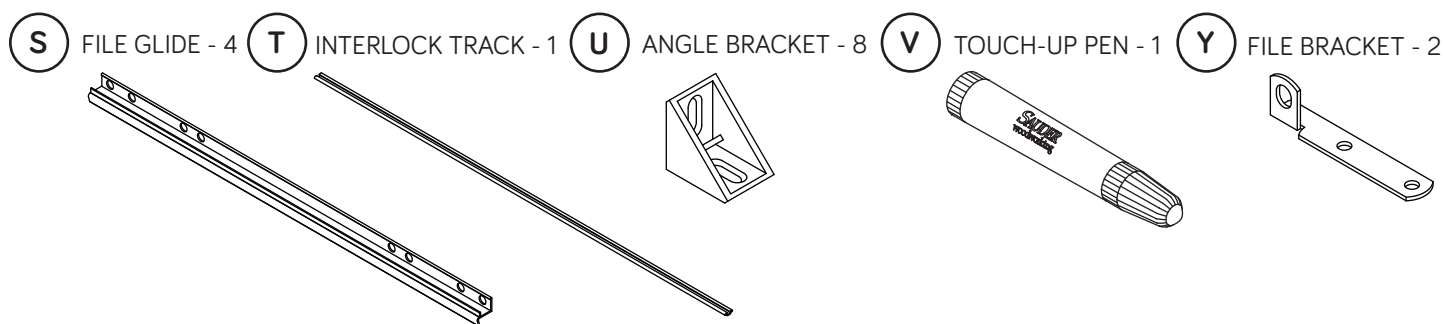
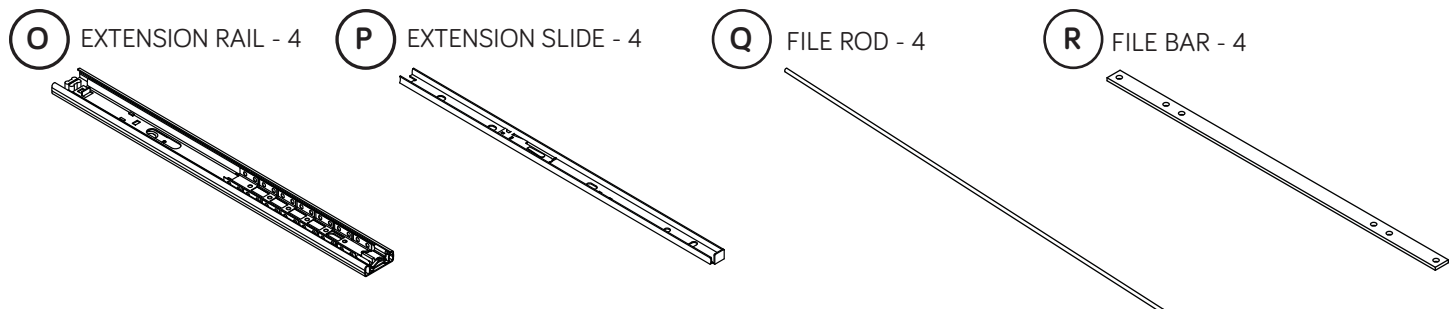
Part Identification



Hardware Identification

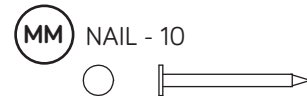
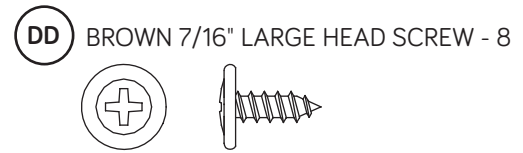
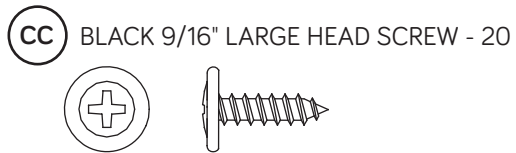
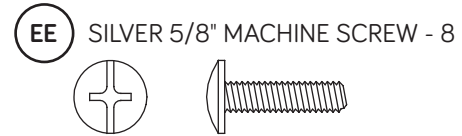
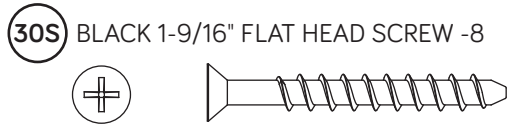
† Screws are shown actual size. You may receive extra hardware with your unit.

(EXTENSION SET SHOWN SEPARATED)



Hardware Identification

↑ Screws are shown actual size. You may receive extra hardware with your unit.



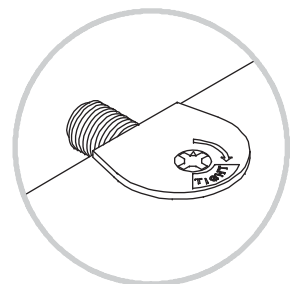
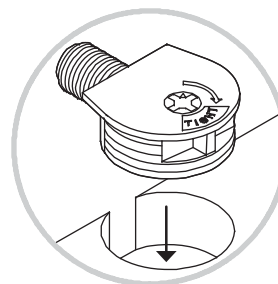
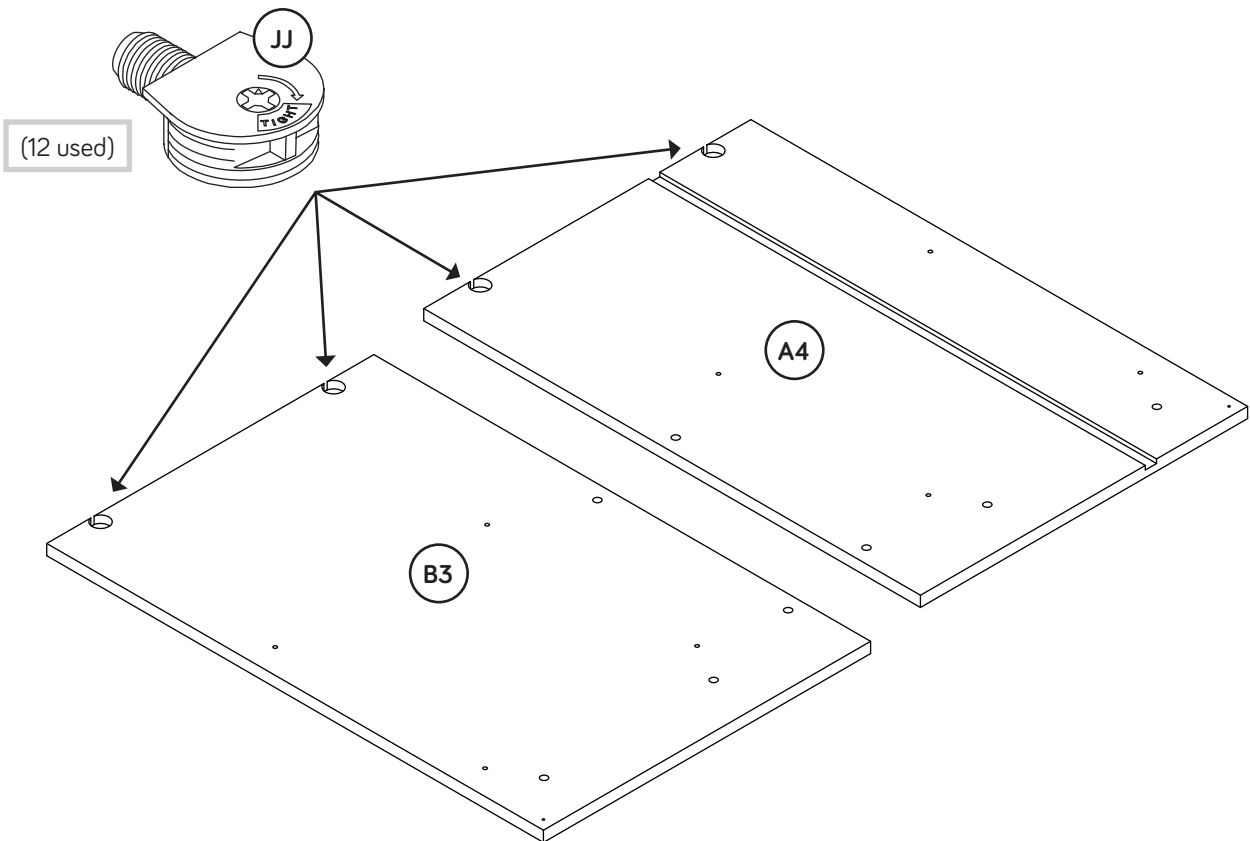
Step 1

Look for this icon. It means a video assembly tip is available at www.sauder.com/services/tips



- ✚ Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.
- ✚ To begin assembly, push a SAUDER TWIST-LOCK® FASTENER (JJ) into the large holes in the RIGHT END (A4) and LEFT END (B3).
- ✚ Repeat this step for the LARGE BACK (D) and BOTTOM (E2).

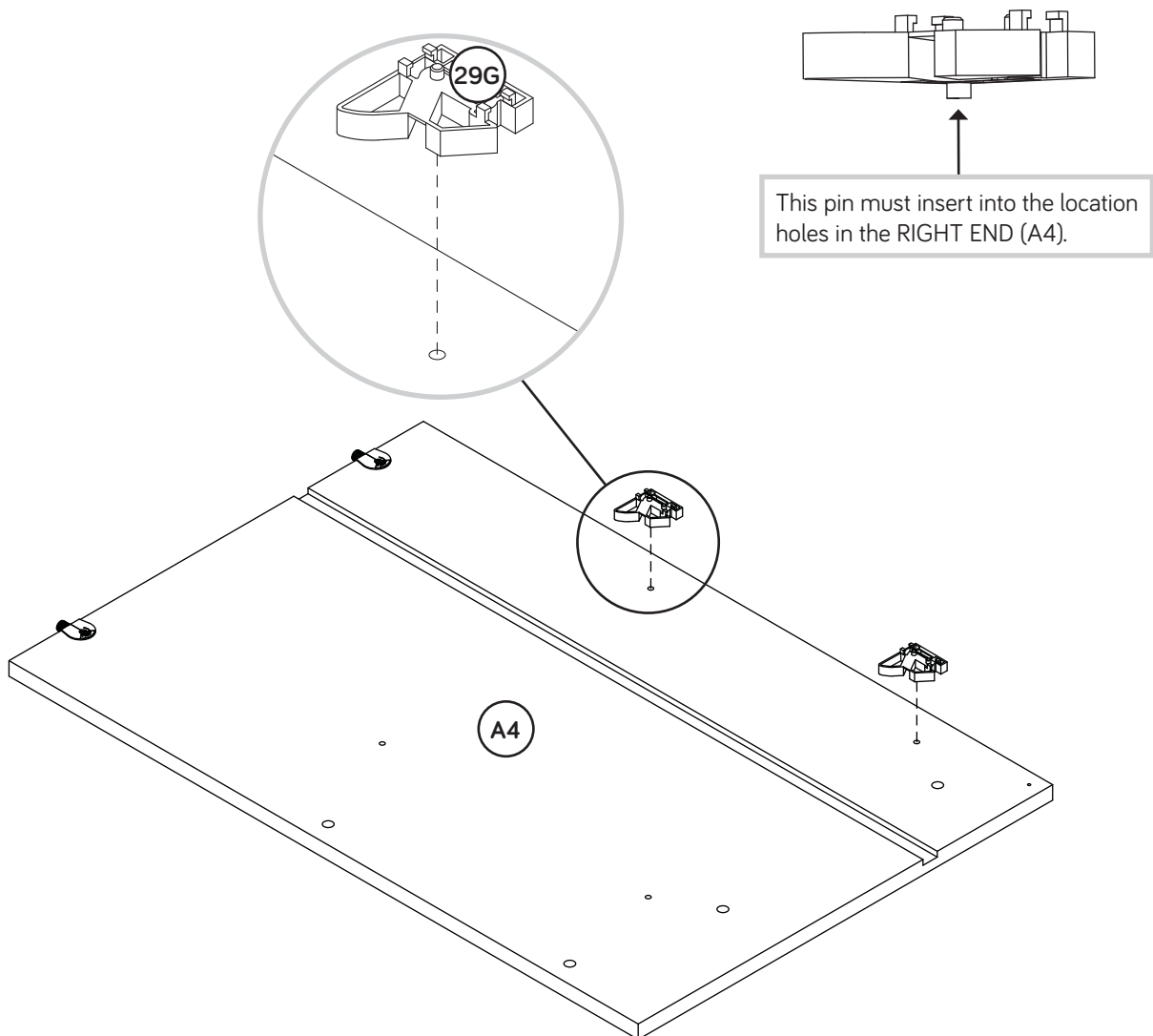
Do not tighten the TWIST-LOCK® FASTENERS in this step.



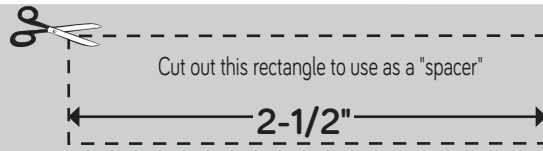
Step 2



- ✚ The next three steps involve an important safety feature designed to prevent more than one drawer from opening at the same time.
- ✚ Insert two CABINET ACTUATORS (29G) into the holes shown in the RIGHT END (A4).



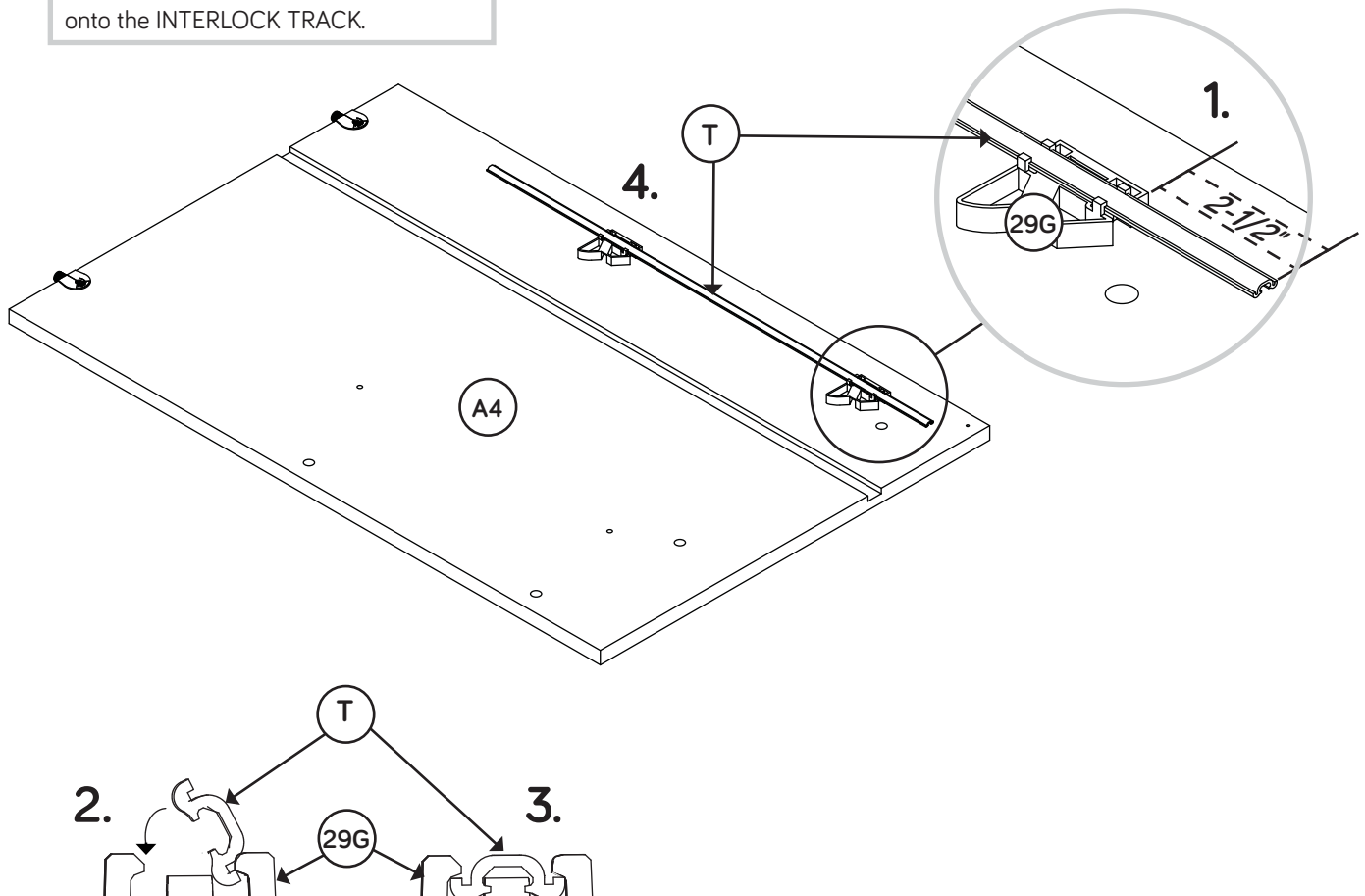
Step 3



- ✚ Diagram 1. Cut out and use the "spacer" at the top of this page to measure 2-1/2" from one end of the INTERLOCK TRACK (T). Position the INTERLOCK TRACK as shown.
- ✚ ACTUATOR / TRACK ATTACHMENT:
Diagram 2. Tilt the first edge of the INTERLOCK TRACK (T) into the CABINET ACTUATOR (29G).
- ✚ Diagram 3. Rotate the INTERLOCK TRACK and apply force to snap the second edge into the CABINET ACTUATOR.
- ✚ Diagram 4. Repeat the ACTUATOR / TRACK ATTACHMENT for the next CABINET ACTUATOR while holding the previously completed CABINET ACTUATOR in its location hole. Repeat these steps until all ACTUATORS have been attached.
- ✚ Visually check that all INTERLOCK TRACK edges have been snapped into the CABINET ACTUATORS as shown in diagram 3. Then, remove the INTERLOCK TRACK assembly from the END.

The interlock system is a safety feature that prevents more than one drawer from opening at the same time. Do not use excessive force to open the drawers.

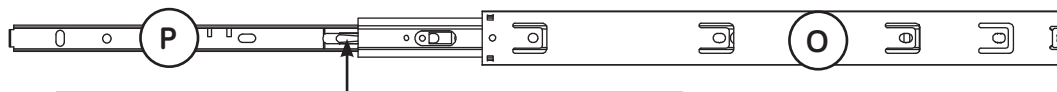
Do not slide the CABINET ACTUATORS onto the INTERLOCK TRACK.



Step 4



- ✚ Separate the EXTENSION SLIDES (P) from the EXTENSION RAILS (O) as shown in the upper diagram below. Be prepared, the parts are greasy.
- ✚ Lay the INTERLOCK TRACK (T) and CABINET ACTUATORS (29G) in the groove of the RIGHT END (A4) as shown.
- ✚ Fasten two EXTENSION RAILS (O) to each END (A4 and B3). Use eight GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (FF).
- ✚ NOTE: For each EXTENSION RAIL, turn a SCREW into the hole shown in the enlarged diagram. Then, slide the inner cartridge of the EXTENSION RAIL out to find the other hole that lines up with the hole in the END. Turn a SCREW into this hole.
- ✚ NOTE: The EXTENSION SLIDES will be used later for the DRAWERS.
- ✚ Fasten two ANGLE BRACKETS (U) to the ENDS (A4 and B3). Use two BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (CC).
- ✚ NOTE: Be sure the edges of the ANGLE BRACKETS are even with the edges of the ENDS.



Push the black lever in and pull the SLIDE from the RAIL.



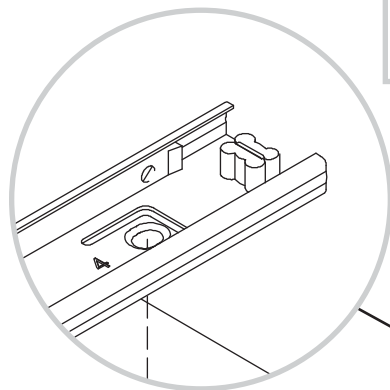
FF

GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREW
(8 used for the RAILS)



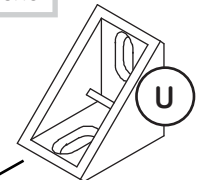
CC

BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREW
(2 used for the ANGLE BRACKETS)



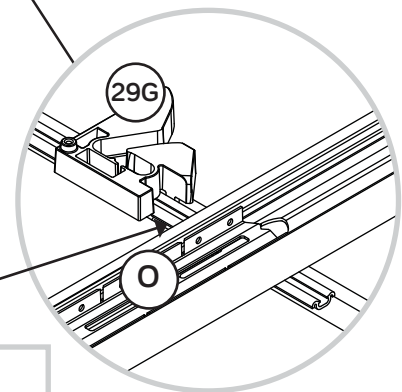
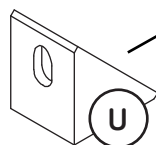
Finished edge

Open end



Finished edge

Open end



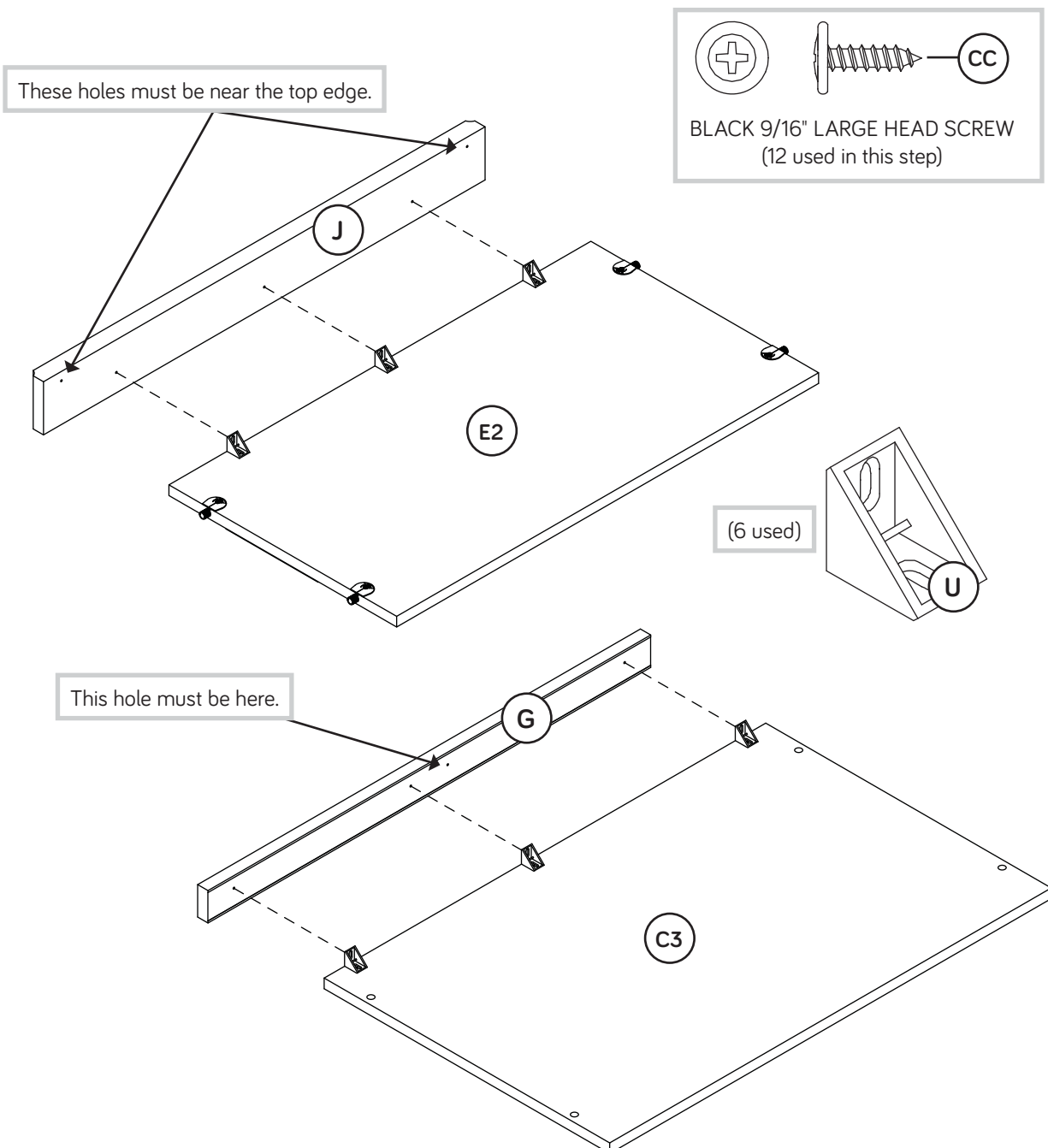
After fastening the EXTENSION RAILS to the RIGHT END (A4), the CABINET ACTUATOR should touch the top edge of the RAILS. If the gap is larger than 1/16", the drawers could lock up and not open. If this happens, open two drawers at the same time to override the interlock system. Remove the drawers to re-adjust the INTERLOCK TRACK assembly.

Step 5

✚ Fasten six ANGLE BRACKETS (U) to the TOP (C3) and BOTTOM (E2). Use six BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (CC).

✚ NOTE: Be sure the edges of the ANGLE BRACKETS are even with the edges of the TOP and BOTTOM.

✚ Fasten the TOP MOLDING (G) to the TOP (C3) and the BASE (J) to the BOTTOM (E2). Use six BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (CC).



Step 6



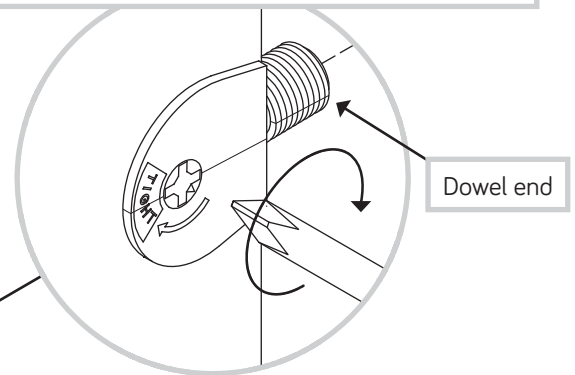
- ✚ Fasten the LEFT END (B3) to the TOP (C3). Tighten two TWIST-LOCK® FASTENERS.
- ✚ Fasten the LARGE BACK (D) to the LEFT END (B3). Tighten two TWIST-LOCK® FASTENERS.
- ✚ Fasten the BOTTOM (E2) to the LEFT END (B3). Tighten two TWIST-LOCK® FASTENERS.

How to use the SAUDER TWIST-LOCK® FASTENER

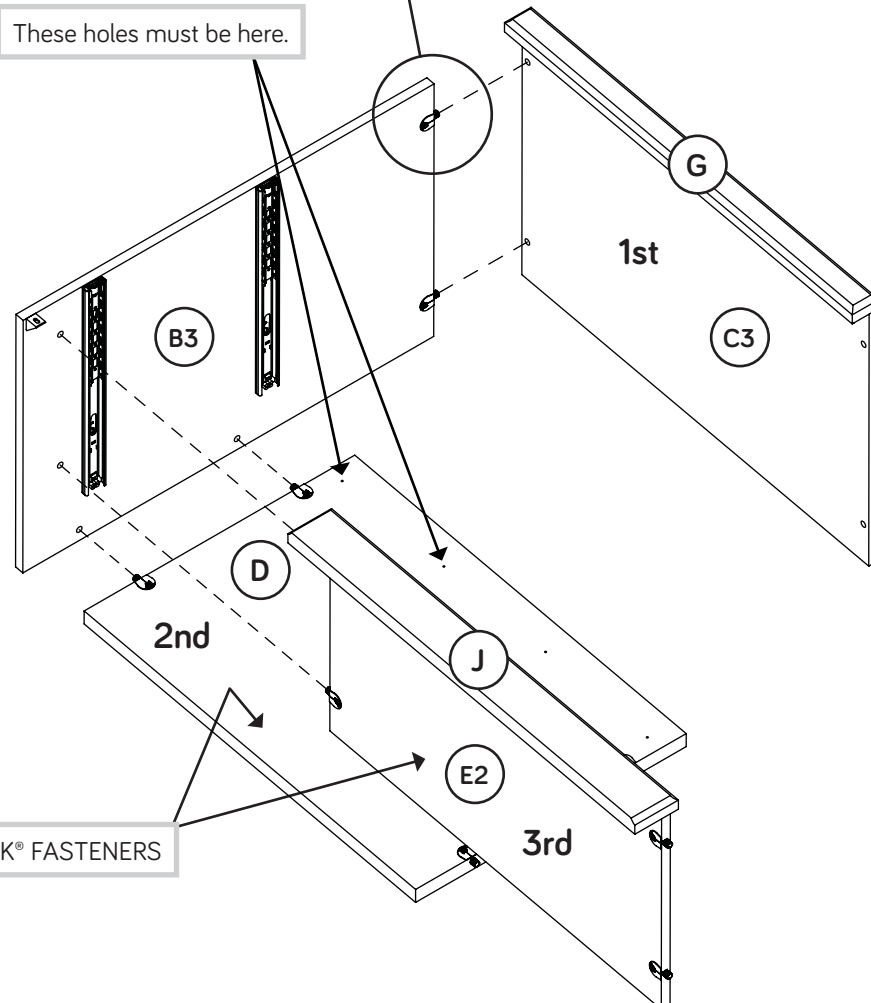
1. Insert the dowel end of the FASTENER into the hole of the adjoining part.

NOTE: The dowel end of the FASTENER must remain fully inserted in the hole of the adjoining part while locking the FASTENER.

2. Tighten the FASTENER with a Phillips screwdriver as tight as possible.



These holes must be here.

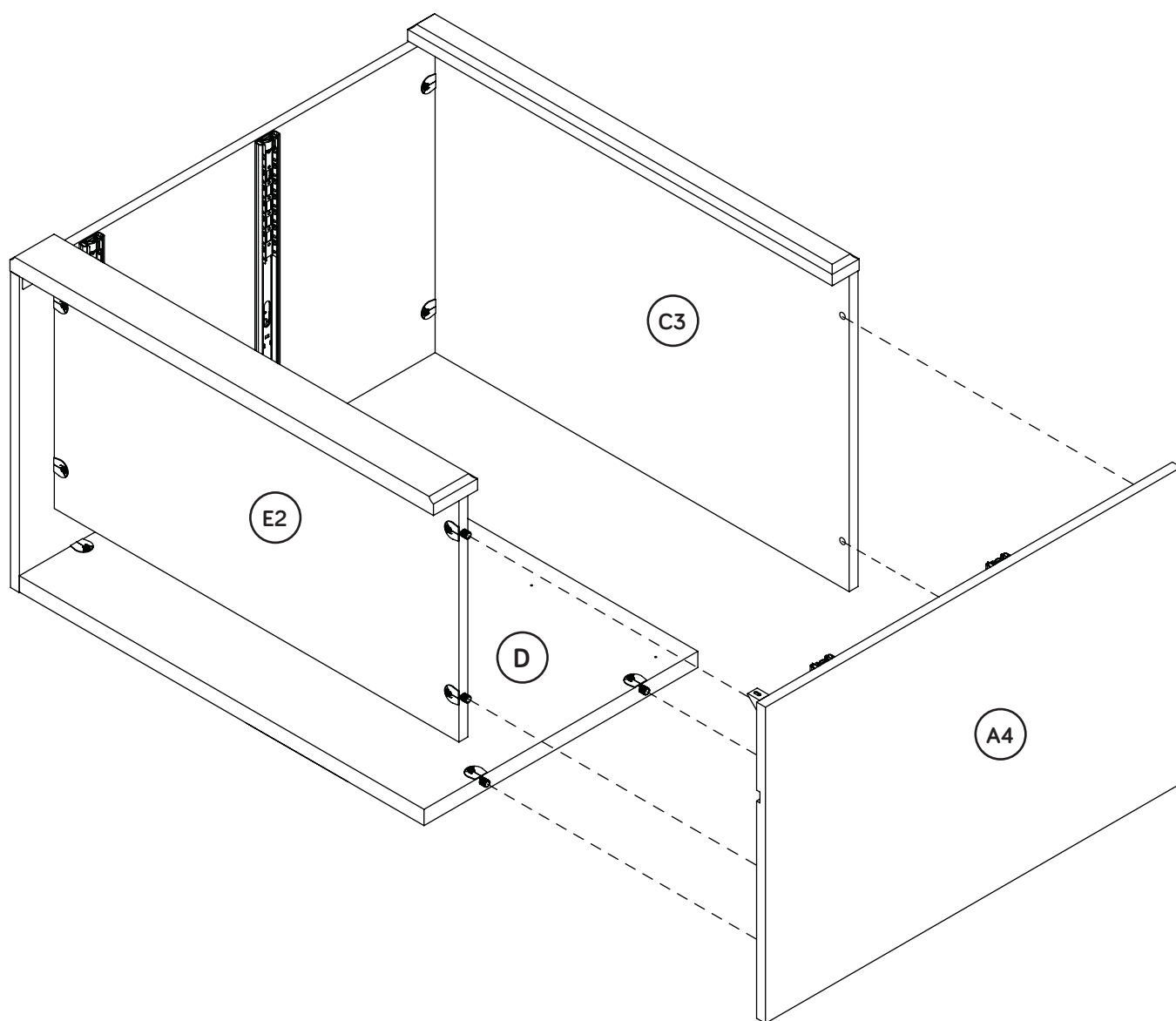


Surface with TWIST-LOCK® FASTENERS

Step 7



- ✚ Fasten the RIGHT END (A4) to the TOP (C3), LARGE BACK (D), and BOTTOM (E2). Tighten six TWIST-LOCK® FASTENERS.



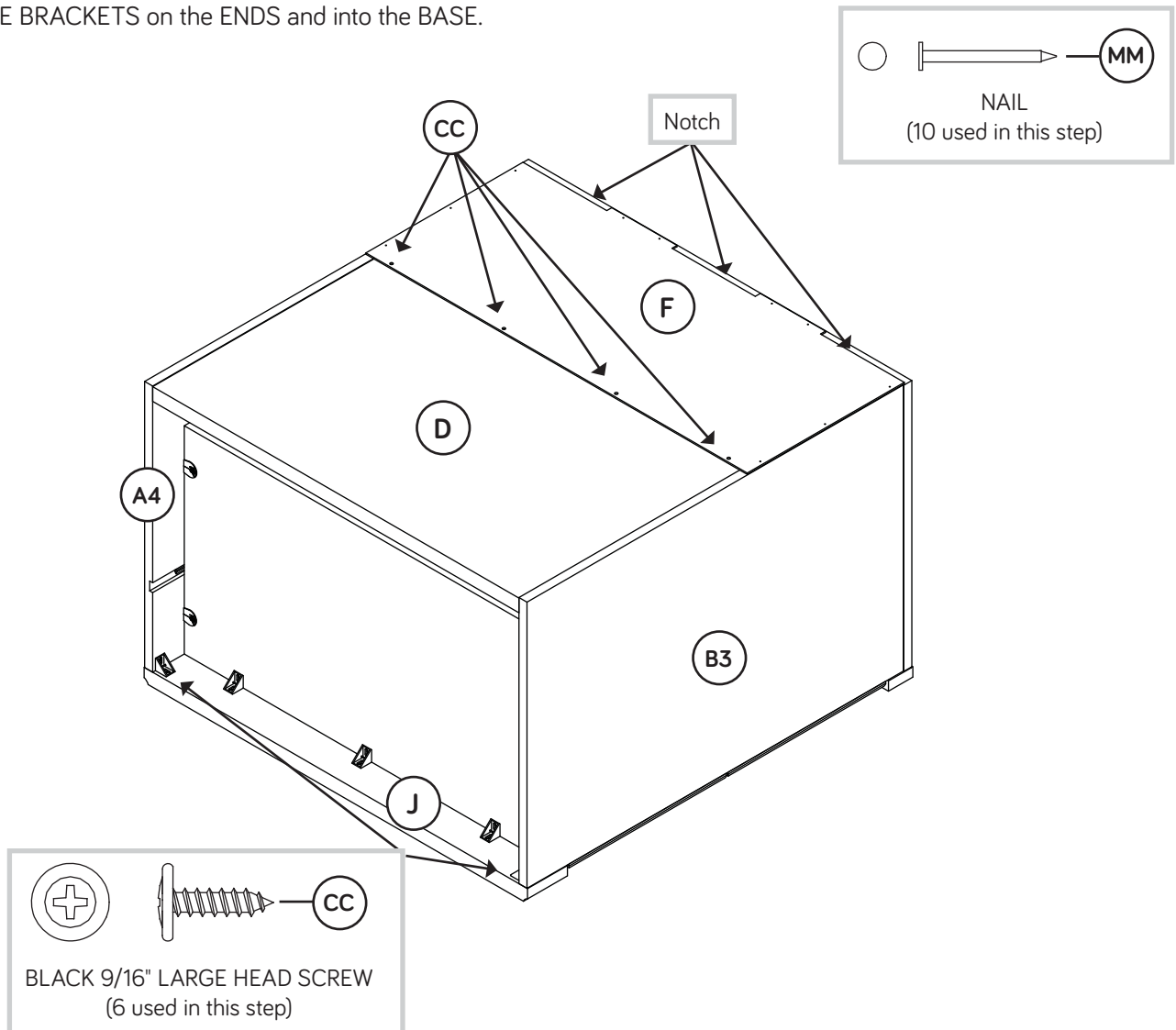
Step 8



- ✚ Carefully turn your unit over onto its front edges. Lay the SMALL BACK (F) over your unit.
- ✚ Make equal margins along all four edges of the SMALL BACK (F). Push on opposite corners of your unit if needed to make it "square".
- ✚ Fasten the SMALL BACK (F) to the LARGE BACK (D). Use four BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (CC)
- ✚ Fasten the SMALL BACK (F) to your unit using the NAILS (MM).
- ✚ NOTE: Be sure the notched edge of the SMALL BACK is along the top edge of your unit.
- ✚ Fasten the BASE (J) to the ENDS (A4 and B3). Use two BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (CC) through the ANGLE BRACKETS on the ENDS and into the BASE.

⚠ Caution

Do not stand the unit upright without the BACK fastened. The unit may collapse.

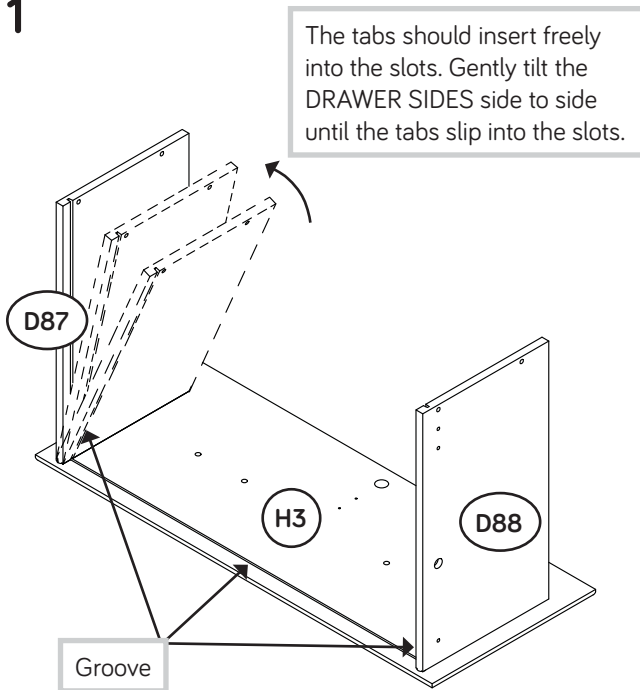


Step 9

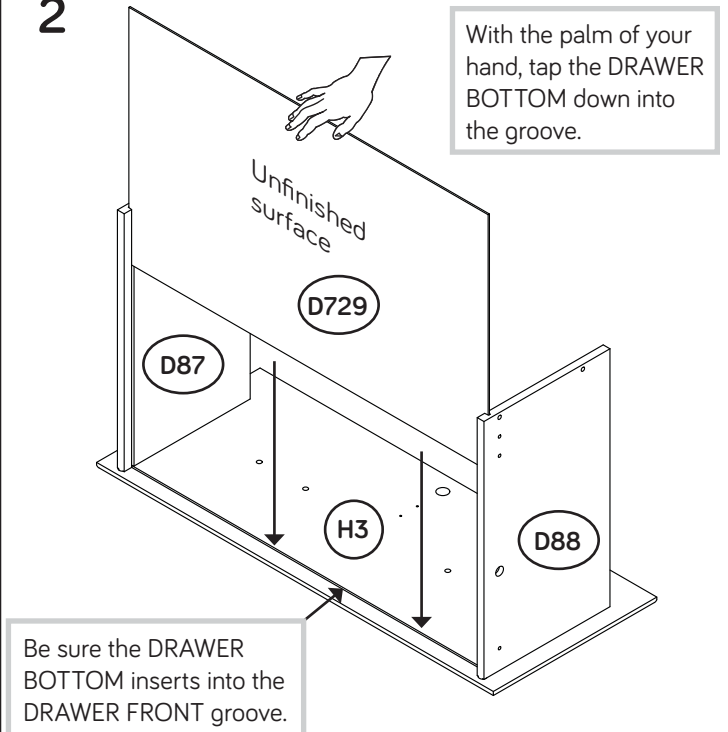
VIEW THE T-LOCK BOX VIDEO



1



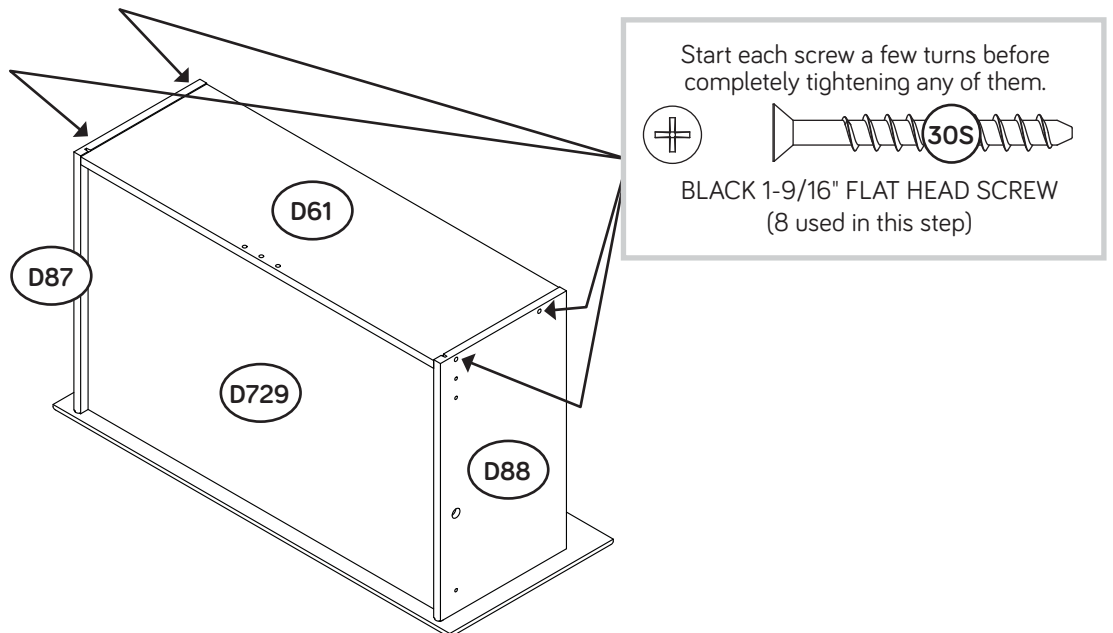
2



- ✚ Insert the DRAWER SIDES (D87 and D88) at an angle into the slot at each end of the UPPER DRAWER FRONT (H3).

- ✚ Slide the DRAWER BOTTOM (D729) into the grooves in the DRAWER SIDES (D87 and D88) and UPPER DRAWER FRONT (H3).

3



- ✚ Fasten the DRAWER BACK (D61) to the DRAWER SIDES (D87 and D88). Use four BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREWS (30S).
- ✚ NOTE: Be sure the DRAWER BOTTOM (D729) inserts into the groove of the DRAWER BACK (D61).
- ✚ Repeat this step for the remaining drawer using the LOWER DRAWER FRONT (I3).

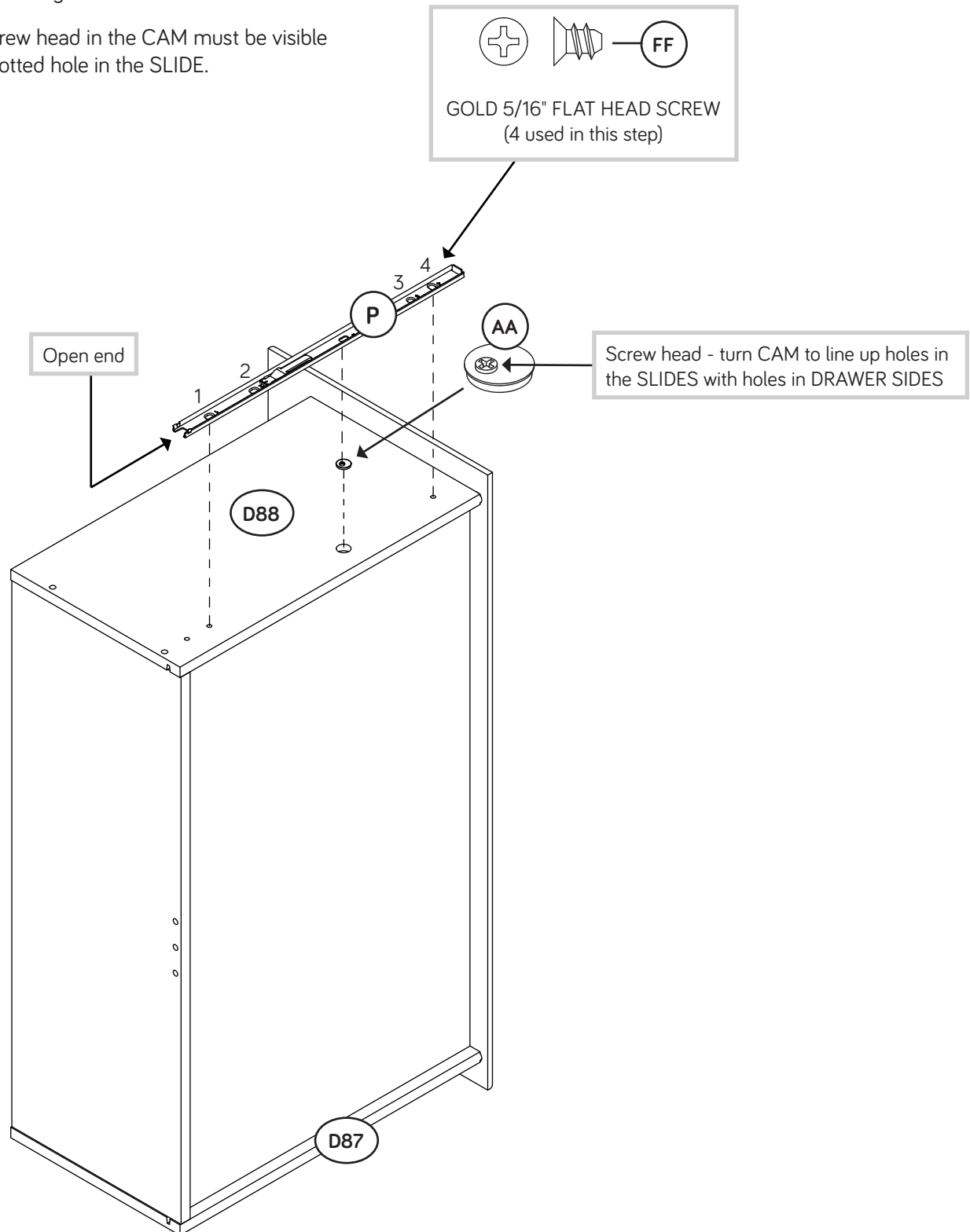
Step 10



✚ Insert a SLIDE CAM (AA) into the LEFT DRAWER SIDE (D88).

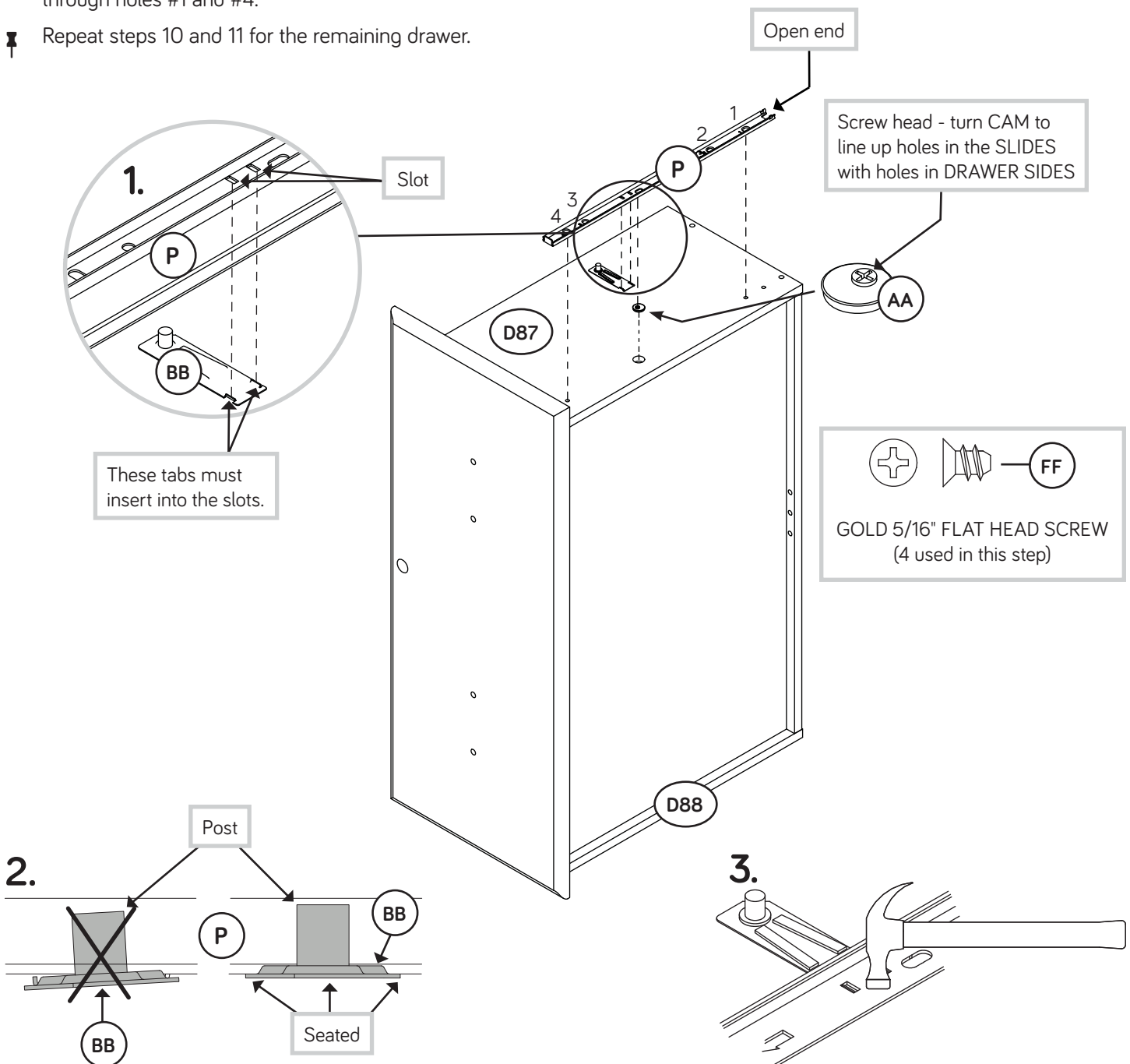
✚ Fasten an EXTENSION SLIDE (P) to a LEFT DRAWER SIDE (D88). Use two GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (FF) through holes #1 and #4.

✚ NOTE: The screw head in the CAM must be visible through the slotted hole in the SLIDE.



Step 11

- ✚ Flip the drawer over onto the LEFT DRAWER SIDE (D88).
- ✚ Insert a SLIDE CAM (AA) into the RIGHT DRAWER SIDE (D87).
- ✚ Diagram 1. Insert the tabs on a DRAWER ACTUATOR (BB) into the slots in a EXTENSION SLIDE (P). You may need to insert one tab first, then the other.
- ✚ Diagram 2. Visually check that the DRAWER ACTUATOR (BB) is seated in the SLIDE (P).
- ✚ Diagram 3. If the DRAWER ACTUATOR is not seated, use your hammer to gently tap the SLIDE until the tabs are properly seated in the slots.
- ✚ Now, fasten the EXTENSION SLIDE (P) to the RIGHT DRAWER SIDE (D87). Use two GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (FF) through holes #1 and #4.
- ✚ Repeat steps 10 and 11 for the remaining drawer.

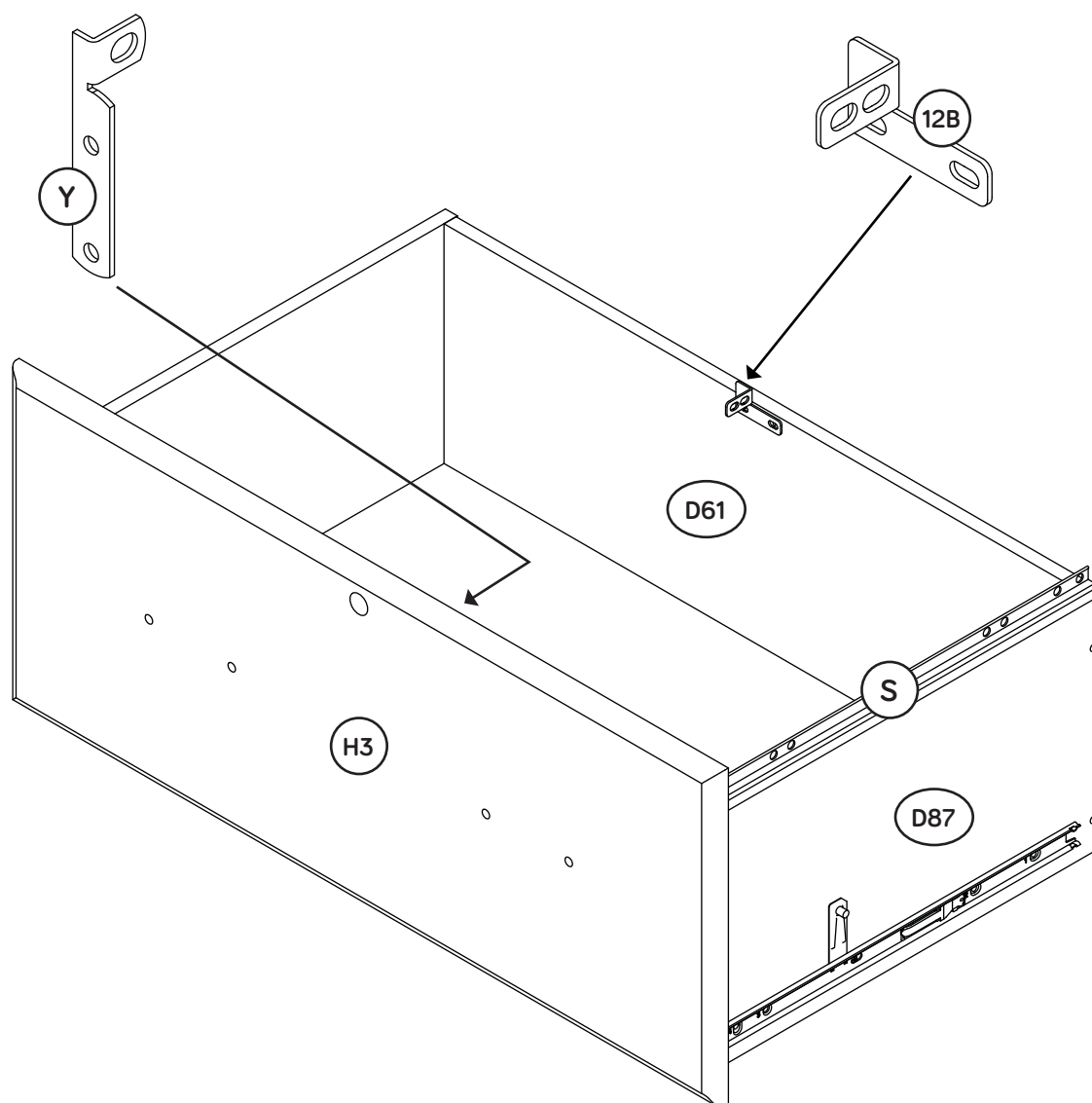
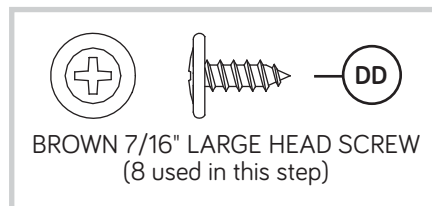


Step 12

✚ Press one of the FILE GLIDES (S) over the RIGHT DRAWER SIDE (D87) on one of the drawers. The FILE GLIDES are necessary to hang files.

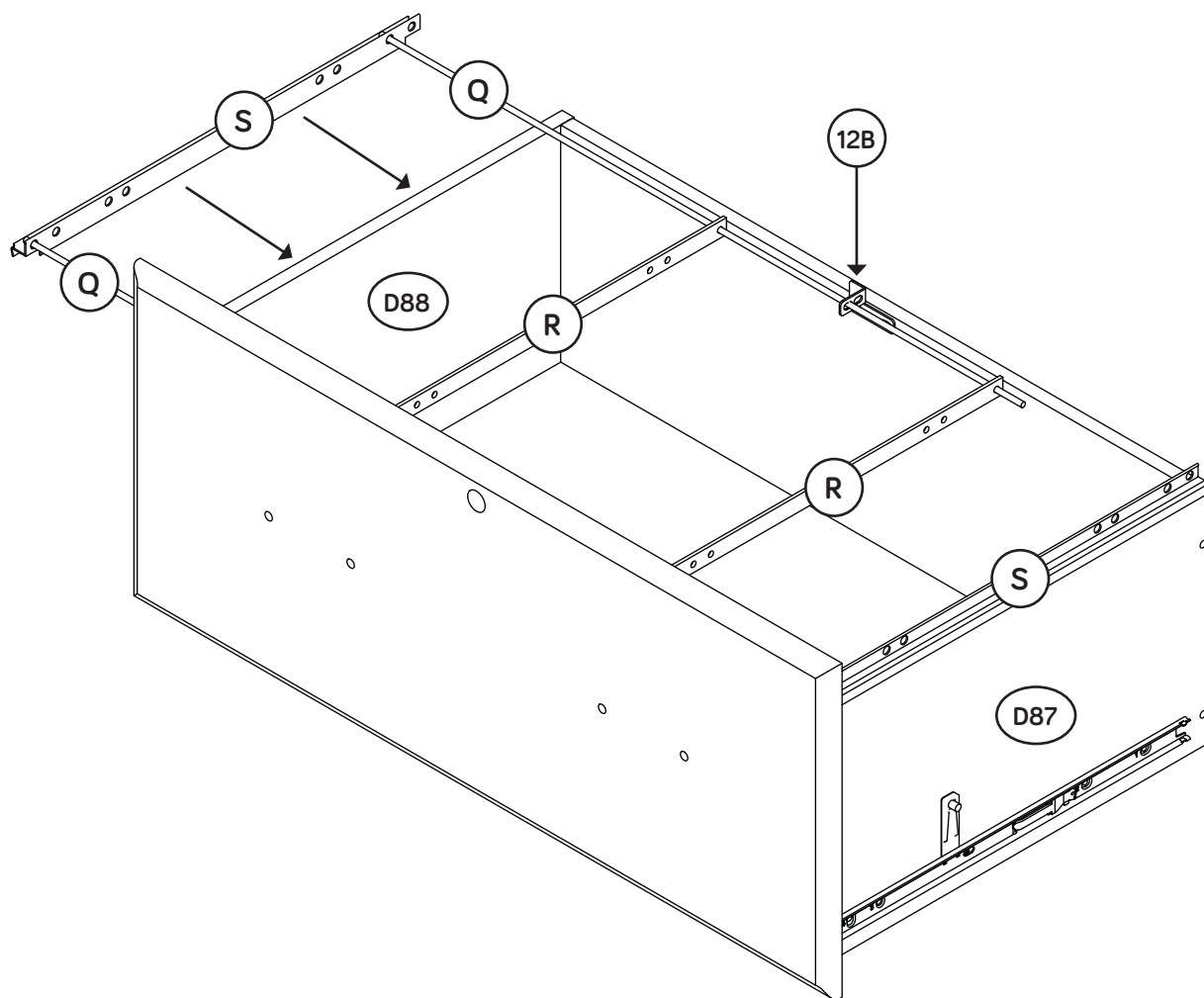
✚ Fasten a FILE BRACKET (Y) to the UPPER DRAWER FRONT (H3) and REAR FILE BRACKET (12B) to the DRAWER BACK (D61). Use four BROWN 7/16" LARGE HEAD SCREWS (DD).

✚ Repeat this step for the other drawer.



Step 13

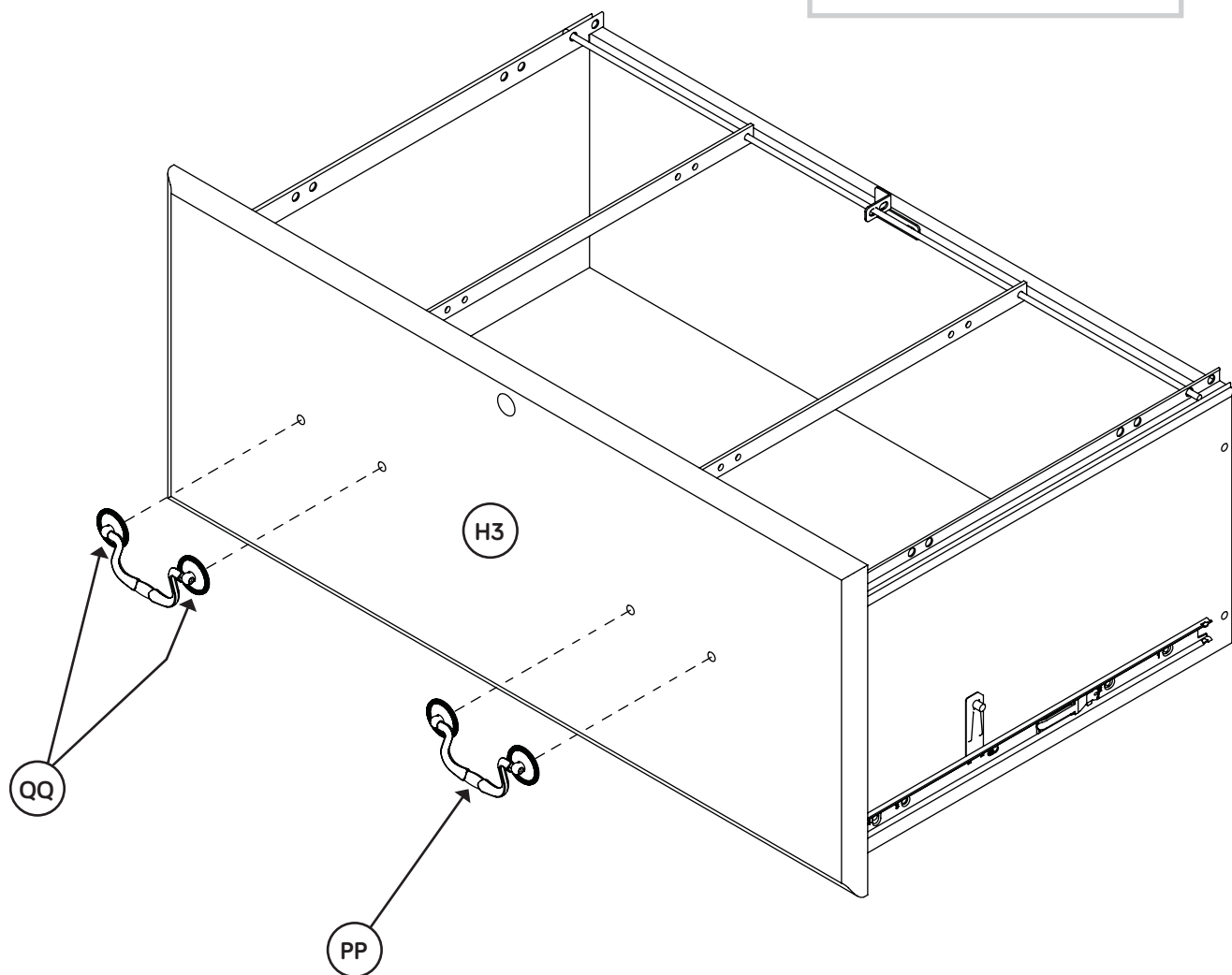
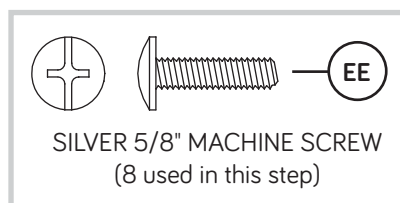
- ✚ Slide the FILE RODS (Q) through a FILE BAR (R), through the holes in the FILE BRACKETS (Y and 12B), through another FILE BAR (R), and into the FILE GLIDE (S) on the RIGHT DRAWER SIDE (D87).
- ✚ Slide another FILE GLIDE (S) onto the other end of the FILE RODS (Q), then press this FILE GLIDE over the LEFT DRAWER SIDE (D88).
- ✚ Repeat this step for the other drawer.



Step 14

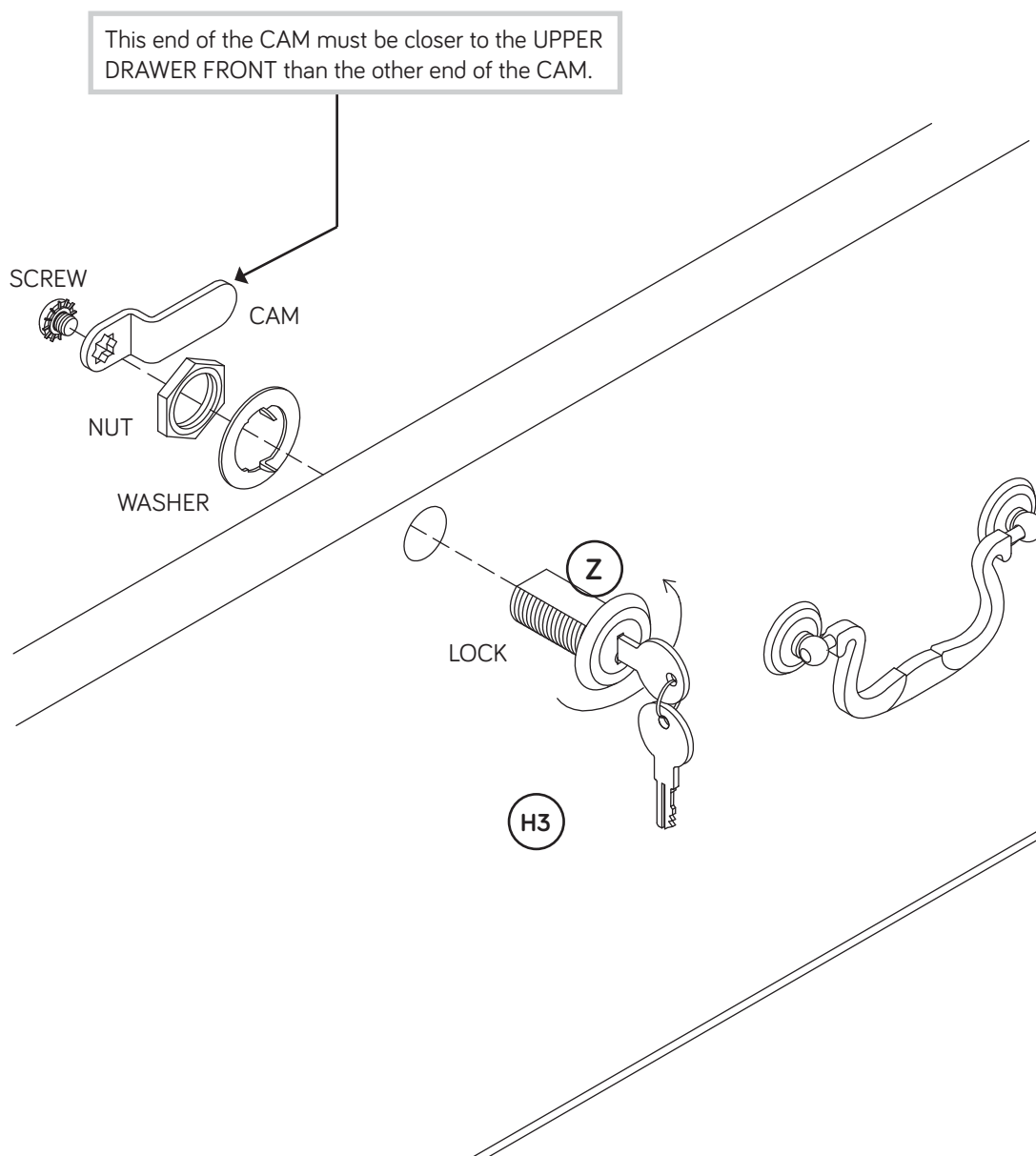
Fasten four PULL MOUNTS (QQ) and two PULLS (PP) to the UPPER DRAWER FRONT (H3). Use four SILVER 5/8" MACHINE SCREWS (EE).

Repeat this step for the other drawer.



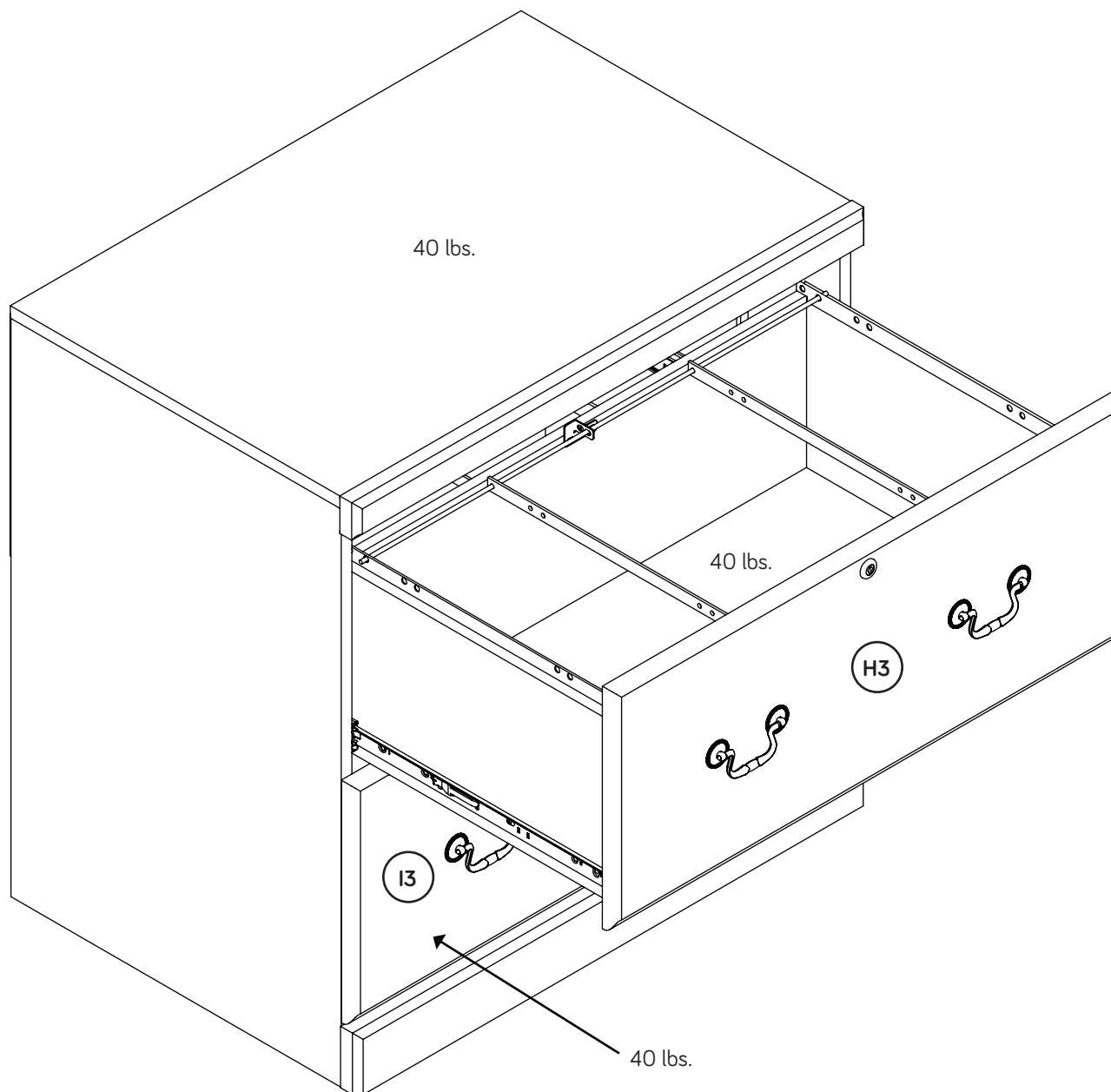
Step 15

- ✚ An enlarged portion of the UPPER DRAWER FRONT (H3) is shown in this step
- ✚ Fasten the LOCK PACK (Z) to the UPPER DRAWER FRONT (H3) in the exact order shown. It is important to be sure the CAM points as shown.
- ✚ NOTE: If the key will not turn counter-clockwise, turn it clockwise and fasten the CAM exactly as shown.
- ✚ NOTE: When the upper drawer is locked, the CAM should be positioned behind the TOP MOLDING.



Step 16

- ✚ Carefully stand your unit upright.
- ✚ To insert the drawers into your unit, line up the EXTENSION SLIDES on the drawer with the EXTENSION RAILS on the unit and push the drawer into the unit until the drawer is fully inserted. The drawer will push in hard until it is all the way in, then it will slide in and out easier.



Step 17



✚ To make adjustments to the drawers, loosen SCREW #4 in the SLIDES a 1/4 turn, then turn the CAM clockwise or counter-clockwise. Notice how the drawer raises or lowers as you turn the CAM. The higher the screw in the oblong hole, the higher your drawer front will be. The lower the screw, the lower the drawer front. By adjusting the drawers this way, it will help the DRAWER FRONTS line up better when closed. Tighten the SCREW when finished with adjustments.

✚ **NOTE:** Please read the back pages of the instruction booklet for important safety information.

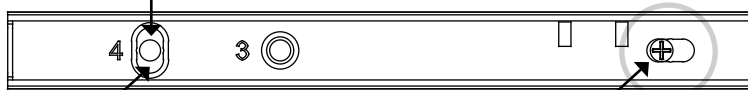
✚ This completes assembly. Clean with your favorite furniture polish or a damp cloth. Wipe dry.

★ And to celebrate, why not share your success story?

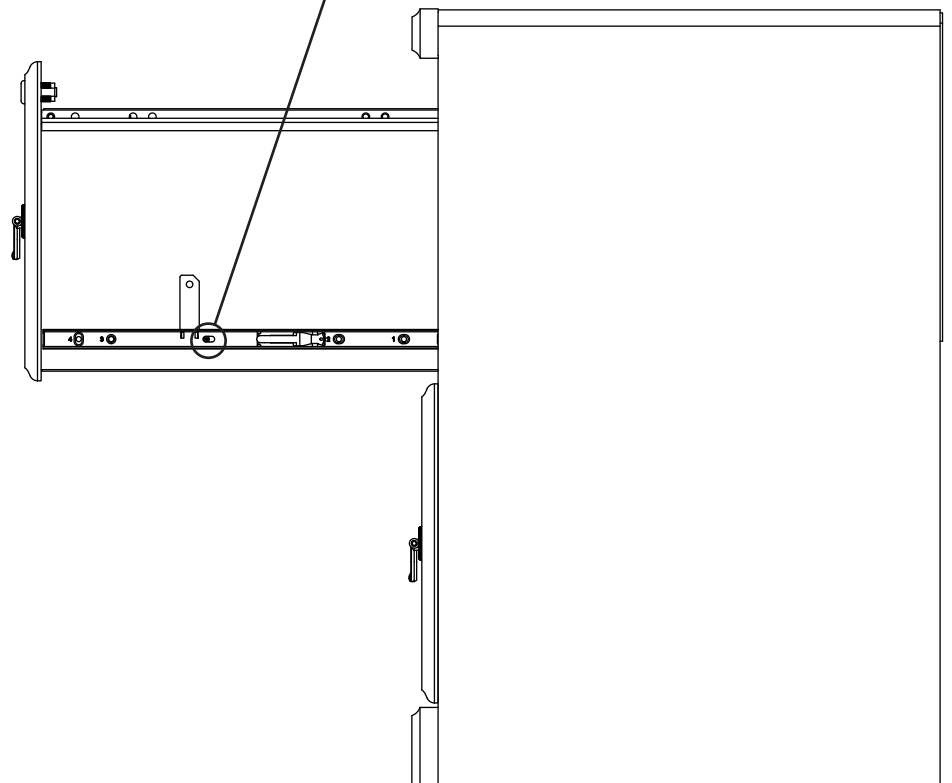


Loosen screw #4 a 1/4 turn, turn the cam a 1/4 turn maximum in both the clockwise and counter-clockwise directions to make adjustments, and then tighten screw #4.

The higher the screw in the oblong hole, the higher your drawer front will be. The lower the screw, the lower the drawer front.



Cam



Utilisez les instructions d'assemblage en français avec les schémas étape par étape du manuel d'instruction en anglais. Chaque étape en français correspond à la même étape en anglais. La pièce devant être attachée à l'élément est représentée en gris sur les schémas de chaque étape pour plus de précision. Comparer la "Liste de pièces" ci-dessous avec la "PART IDENTIFICATION" du manuel en anglais pour vous familiariser avec les pièces avant l'assemblage.

REMARQUE : CE MANUEL D'INSTRUCTIONS CONTIENT **D'IMPORTANTES** INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ. À LIRE ET CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE.

NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS AIDER!

Nous faisons de notre mieux pour nous assurer que votre meuble arrive dans d'excellentes conditions. Nos représentants du service Clientèle sont aimables et prêts à vous aider au cas où une pièce aurait été endommagée ou manquerait (ou si vous aviez besoin d'aide pour l'assemblage). **NE RAMENEZ PAS LE MEUBLE AU MAGASIN.** Au Canada, composez ce numéro d'appel gratuit:

1-800-523-3987

**Du lundi au vendredi, de 9 heures du matin à
5:30 heures du soir (horaire Côte Est)
(sauf jours fériés)**

Si une pièce a besoin d'être remplacée, la pièce de remplacement sera envoyée dans les 48 heures. (Sauf week-ends et jours fériés)

A l'usage exclusif du Canada Noter la date d'achat de cet élément et conserver le livret pour future référence. Pour contacter Sauder en ce qui concerne cet élément, faire référence au numéro de lot et numéro de modèle en appelant notre numéro sans frais.

Lot n° : _____

Date de l'achat: _____

LISTE DE PIÈCES

REFERENCE DESCRIPTION QUANTITÉ

A4	EXTRÉMITÉ DROITE	1
B3	EXTRÉMITÉ GAUCHE	1
C3	DESSUS	1
D	GRAND ARRIÈRE	1
E2	DESSOUS	1
F	PETIT ARRIÈRE	1
G	MOULURE DE DESSUS	1
H3	DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR	1
I3	DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR	1
J	BASE	1
D61	ARRIÈRE DE TIROIR	2
D87	CÔTÉ DROIT DE TIROIR	2
D88	CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR	2
D729	FOND DE TIROIR	2

LISTE DE PIÈCES

REFERENCE DESCRIPTION QUANTITÉ

O	GLISSIÈRE D'EXTENSION	4
P	COULISSE D'EXTENSION	4
Q	TIGE DE DOSSIER	4
R	TRINGLE POUR DOSSIERS	4
S	ARMATURE POUR DOSSIERS	4
T	RAIL DE VERROUILLAGE	1
U	CONSOLE À ÉQUERRE	8
V	FEUTRE DE RETOUCHE	1
Y	CONSOLE POUR DOSSIERS	2
Z	ENSEMBLE DE SERRURE	1
AA	EXCENTRIQUE DE COULISSE	4
BB	ACTIONNEUR DE TIROIR	2
29G	ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT	2
JJ	FIXATION TWIST-LOCK®	12
PP	POIGNÉE	4
QQ	MONTURE DE POIGNÉE	8
12B	CONSOLE POUR DOSSIERS ARRIÈRE	2
30S	VIS TÊTE PLATE 40 mm NOIRE	8
EE	VIS À MÉTAUX 16 mm ARGENTÉE	8
CC	VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRE	20
DD	VIS TÊTE LARGE 11 mm MARRON	8
FF	VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉE	16
MM	CLOU	10

ÉTAPE 1

Ne pas serrer les FIXATIONS TWIST-LOCK® à cette étape.

Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

Pour commencer l'assemblage, enfoncer une FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER (JJ) dans les gros trous de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A4) et l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B3).

Répéter cette étape pour le GRAND ARRIÈRE (D) et le DESSOUS (E2).

ÉTAPE 2

Les trois étapes suivantes mettent en jeu un dispositif de sécurité important conçu pour empêcher d'ouvrir plus d'un tiroir à la fois.

Insérer deux ACTIONNEURS D'ÉLÉMENT (29G) dans les trous indiqués dans l'EXTRÉMITÉ DROITE (A4).

ÉTAPE 3

Schéma 1. Découper le "cale d'écartement" au haut de la page et l'utiliser pour mesurer l'endroit 63,50 mm d'une extrémité du RAIL DE VERROUILLAGE (T). Placer le RAIL DE VERROUILLAGE comme l'indique le schéma.

FIXATION ACTIONNEUR/RAIL : Schéma 2. Incliner le premier chant du RAIL DE VERROUILLAGE (T) dans l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT (29G).

Schéma 3. Faire pivoter le RAIL DE VERROUILLAGE et appliquer une certaine force pour enclencher le second chant dans l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT.

Schéma 4. Répéter l'étape FIXATION ACTIONNEUR/RAIL pour l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT suivant tout en maintenant l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT préalablement terminé dans son trou d'emplacement. Répéter ces étapes jusqu'à ce que tous les ACTIONNEURS soient fixés.

Vérifier visuellement que tous les chants du RAIL DE VERROUILLAGE sont bien enclenchés dans les ACTIONNEURS D'ÉLÉMENT comme l'indique le schéma 3. Retirer ensuite l'ensemble de RAIL DE VERROUILLAGE de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A4).

ÉTAPE 4

Séparer les COULISSES D'EXTENSION (P) des GLISSIÈRES D'EXTENSION (O) comme l'indique le schéma supérieur ci-dessous. Faire attention car les pièces sont graissées.

Déposer le RAIL DE VERROUILLAGE (T) et les ACTIONNEURS D'ÉLÉMENT (29G) dans la rainure de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A4) comme il l'est indiqué.

Fixer deux GLISSIÈRES D'EXTENSION (O) à chaque EXTRÉMITÉ (A4 et B3). Utiliser huit VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (FF).

REMARQUE : Pour chaque GLISSIÈRE D'EXTENSION, faire tourner une VIS dans le trou indiqué dans le schéma agrandi. Ensuite, enfiler la cartouche interne de la GLISSIÈRE D'EXTENSION vers l'extérieur pour trouver l'autre trou qui est aligné sur le trou dans l'EXTRÉMITÉ. Faire tourner une VIS dans ce trou.

Fixer deux CONSOLES À ÉQUERRE (U) aux EXTRÉMITÉS (A4 et B3). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (CC).

REMARQUE : S'assurer que les chants des CONSOLES À ÉQUERRE sont à fleur des chants des EXTRÉMITÉS.

ÉTAPE 5

Fixer six CONSOLES À ÉQUERRE (U) au DESSUS (C3) et au DESSOUS (E2). Utiliser six VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (CC).

REMARQUE : S'assurer que les chants des CONSOLES À ÉQUERRE sont à fleur des chants du DESSUS et du DESSOUS.

Fixer la MOULURE DE DESSUS (G) au DESSUS (C3) et le SOCLE (J) au DESSOUS (E2). Utiliser six VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (CC).

ÉTAPE 6

Utilisation de la FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER

1. Insérer l'extrémité filetée de la FIXATION dans le trou de la pièce attenante.

REMARQUE : L'extrémité filetée de la FIXATION doit rester complètement insérée dans le trou de la pièce attenante lorsque l'on bloque la FIXATION.

2. Bien serrer la FIXATION à l'aide d'un tournevis Phillips.

Fixer l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B3) au DESSUS (C3). Serrer deux FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Fixer le GRAND ARRIÈRE (D) à l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B3). Serrer deux FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Fixer le DESSOUS (E2) à l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B3). Serrer deux FIXATIONS TWIST-LOCK®.

ÉTAPE 7

Fixer l'EXTRÉMITÉ DROITE (A4) au DESSUS (C3), GRAND ARRIÈRE (D) et DESSOUS (E2). Serrer six FIXATIONS TWIST-LOCK®.

ÉTAPE 8

Attention: Ne pas relever l'élément dans sa position verticale avant d'avoir fixé l'ARRIÈRE. L'élément risque de s'effondrer.

Avec précaution, retourner l'élément sur ses chants avant. Placer le PETIT ARRIÈRE (F) sur l'élément.

Veiller à avoir des marges égales le long des quatre chants de le PETIT ARRIÈRE (F). Si besoin est, enfoncer sur les coins opposés de l'élément pour s'assurer d'être « d'équerre ».

Fixer le PETIT ARRIÈRE (F) au GRAND ARRIÈRE (D). Utiliser quatre VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (CC).

Fixer le PETIT ARRIÈRE (F) à l'élément à l'aide des CLOUS (MM).

REMARQUE : S'assurer que le chant cranté du PETIT ARRIÈRE se trouve le long de l'unité.

Fixer le SOCLE (J) aux EXTRÉMITÉS (A4 et B3). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (CC) à travers les CONSOLES À ÉQUERRE situées sur les EXTRÉMITÉS, et dans la BASE.

ÉTAPE 9

1 Insérer les CÔTÉS DE TIROIR (D87 et D88) en biseau dans la fente dans chaque extrémité du DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (H3).

2 Enfiler le FOND DE TIROIR (D729) dans les rainures des CÔTÉS DE TIROIR (D87 et D88) et du DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (H3).

3 Fixer l'ARRIÈRE DE TIROIR (D61) aux CÔTÉS DE TIROIR (D87 et D88). Utiliser quatre VIS TÊTE PLATE 40 mm NOIRES (30S).

REMARQUE : S'assurer que le FOND DE TIROIR (D729) s'encastre dans la rainure de l'ARRIÈRE DE TIROIR (D61).

Répéter cette étape pour l'autre tiroir en utilisant le DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR (I3).

ÉTAPE 10

Insérer une EXCENTRIQUE DE COULISSE (AA) dans le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D88).

Fixer une COULISSE D'EXTENSION (P) au CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D88). Utiliser deux VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (FF) à travers les trous n° 1 et n° 4.

REMARQUE : La tête de vis dans l'EXCENTRIQUE doit être visible à travers le trou fendu dans les COULISSES.

ÉTAPE 11

Retourner le tiroir sur le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D88).

Insérer une EXCENTRIQUE DE COULISSE (AA) dans le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D87).

Schéma 1. Insérer les pattes sur un ACTIONNEUR DE TIROIR (BB) dans les fentes d'une COULISSE D'EXTENSION (P). Il faut peut-être insérer une patte en premier puis l'autre.

Schéma 2. Vérifier visuellement que l'ACTIONNEUR DE TIROIR (BB) est en place dans la COULISSE (P).

Schéma 3. Si l'ACTIONNEUR DE TIROIR n'est pas en place, utiliser un marteau pour taper légèrement sur la COULISSE jusqu'à ce que les pattes soient correctement en place dans les fentes.

Maintenant, fixer la COULISSE D'EXTENSION (P) au CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D87). Utiliser deux VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (FF) à travers les trous n° 1 et n° 4.

Répéter les étapes 10 et 11 pour l'autre tiroir.

ÉTAPE 12

Appuyer l'une des ARMATURES POUR DOSSIERS (S) sur le CÔTÉ DE TIROIR DROIT (D87) de l'un des tiroirs. Les ARMATURES POUR DOSSIERS sont indispensables pour suspendre les dossiers.

Fixer une CONSOLE POUR DOSSIERS (Y) au DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (H3) et une CONSOLE POUR DOSSIERS ARRIÈRE (12B) à l'ARRIÈRE DE TIROIR (D61). Utiliser quatre VIS TÊTE LARGE 11 mm MARRON (DD).

Répéter cette étape pour l'autre tiroir.

ÉTAPE 13

Enfiler les GUIDES POUR DOSSIERS (Q) à travers une TRINGLE POUR DOSSIERS (R), à travers les trous dans les CONSOLES POUR DOSSIERS (Y et 12B), à travers autre TRINGLE POUR DOSSIERS (R) et dans le GUIDE POUR DOSSIERS (S) située sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D87).

Enfiler une autre ARMATURE POUR DOSSIERS (S) sur l'autre extrémité des GUIDES POUR DOSSIERS (Q) et appuyer cette ARMATURE POUR DOSSIERS sur le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D88).

Répéter cette étape pour l'autre tiroir.

ÉTAPE 14

Fixer quatre MONTURES DE POIGNÉE (QQ) et deux POIGNÉES (PP) sur le DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (H3). Utiliser quatre VIS À MÉTAUX 16 mm ARGENTÉES (EE).

Répéter cette étape pour l'autre tiroir.

ÉTAPE 15

Une portion élargie du DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (H3) est illustrée à cette étape.

Fixer l'ENSEMBLE SERRURE (Z) au DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (H3) dans l'ordre indiqué. Il est important de vérifier que la CAME est dirigée exactement comme l'indique le schéma.

REMARQUE : Si la clé ne tourne pas dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, la faire tourner dans le sens des aiguilles d'une montre et fixer la CAME comme l'indique le schéma.

REMARQUE : Lorsque le tiroir supérieur est verrouillé, la CAME doit être positionnée derrière la MOULURE DE DESSUS.

ÉTAPE 16

Relever, avec précaution, l'élément dans sa position verticale.

Pour insérer les tiroirs dans l'élément, aligner les COULISSES D'EXTENSION du tiroir sur les GLISSIÈRES D'EXTENSION de l'élément et enfoncer le tiroir dans l'élément jusqu'à ce que le tiroir soit complètement inséré. Le tiroir offrira une certaine résistance jusqu'à ce qu'il soit complètement inséré dans l'élément, il glissera ensuite sans difficulté.

ÉTAPE 17

Pour ajuster les tiroirs, desserrer la VIS n° 4 dans les COULISSES un quart de tour et tourner ensuite la CAME dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens contraire. Noter que le tiroir monte ou descend lorsque l'on tourne la CAME. Plus la vis dans le trou oblong est haute, plus le devant de tiroir sera haut. Plus la vis est basse, plus le devant de tiroir sera bas. Ajuster les tiroirs de cette manière permet aux DEVANTS DE TIROIR d'être mieux alignés une fois fermés. Resserrer la VIS après d'avoir ajusté.

REMARQUE : Prière de lire les informations importantes sur la sécurité figurant sur les pages arrières du manuel d'instructions.

Ceci complète l'assemblage. Nettoyer à l'aide d'une encaustique pour meubles ou d'un chiffon humide. Essuyer.

Use estas instrucciones de ensamblaje en español junto con las figuras paso-a-paso provistas en el folleto inglés. Cada paso en español corresponde al mismo paso en inglés. Se destacan las figuras de cada paso con una tonalidad oscura para mostrar precisamente cual parte se debe montar a la unidad. Compare la "Lista de Part" abajo con la "Part Identification" en el folleto en inglés para familiarizarse con Las partes de ensamblaje.

NOTA: ESTE FOLLETO DE INSTRUCCIONES CONTIENE INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA SEGURIDAD. POR FAVOR LEA Y GUÁRDELO PARA REFERENCIA EN EL FUTURO.

ESTAMOS AQUI PARA AYUDAR!

Tratamos de asegurar que su mueble llega en condición excelente. Nuestros representantes de Servicio al Cliente son amables y listos para ayudarle con servicio rápido y eficiente si una parte está defectuosa o ausente (o si necesita ayuda con el ensamblaje). **NO DEVUELVA LA UNIDAD A LA TIENDA.** Llame este número sin cargo:

1-800-523-3987

Lunes a viernes, 9:00 a.m. - 5:30 p.m.

**Hora oficial del Este
(excepto días festivos)**

Si requiere un repuesto de una parte, será enviado dentro de 48 horas (excepto los fines de semana y días festivos)

A l'usage exclusif du Canada Noter la date d'achat de cet élément et conserver le livret pour future référence. Pour contacter Sauder en ce qui concerne cet élément, faire référence au numéro de lot et numéro de modèle en appelant notre numéro sans frais.

Lot n° : _____

Date de l'achat: _____

LISTA DE PARTES

ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A4	EXTREMO DERECHO	1
B3	EXTREMO IZQUIERDO	1
C3	PANEL SUPERIOR.....	1
D	DORSO GRANDE.....	1
E2	FONDO.....	1
F	DORSO PEQUEÑO.....	1
G	MOLDURA DE PANEL SUPERIOR.....	1
H3	CARA DE CAJÓN SUPERIOR.....	1
I3	CARA DE CAJÓN INFERIOR.....	1
J	BASE	1
D61	DORSO DE CAJÓN	2
D87	LADO DERECHO DE CAJÓN.....	2
D88	LADO IZQUIERDO DE CAJÓN.....	2
D729	FONDO DE CAJÓN	2
O	RIEL DE EXTENSIÓN	4
P	CORREDERA DE EXTENSIÓN.....	4
Q	VARILLA DE ARCHIVERO	4
R	BARRA DE ARCHIVERO.....	4
S	CORRIMIENTO DE ARCHIVERO.....	4

LISTA DE PARTES

ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
T	CARRIL DE UNIÓN.....	1
U	SOPORTE ANGULAR.....	8
V	PLUMA DE RETOQUE.....	1
Y	MÉNSULA DE ARCHIVERO.....	2
Z	PAQUETE DE CERRADURA.....	1
AA	EXCÉNTRICO DE CORREDERA.....	4
BB	ACTUADOR DE CAJÓN.....	2
29G	ACTUADOR DE GABINETE.....	2
JJ	SUJETADOR TWIST-LOCK®.....	12
PP	TIRADOR.....	4
QQ	MONTAJE DE TIRADOR.....	8
12B	MÉNSULA POSTERIOR DE ARCHIVERO 2	
30S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 40 mm.....	8
EE	TORNILLO PLATEADO PARA METAL de 16 mm.....	8
CC	TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm.....	20
DD	TORNILLO MARRÓN DE CABEZA GRANDE de 11 mm.....	8
FF	TORNILLO DORADO DE CABEZA PERDIDA de 8 mm.....	16
MM	CLAVO.....	10

PASO 1

No apriete los SUJETADORES TWIST-LOCK® en este paso.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

Para comenzar el ensamblaje, empuje un SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER (JJ) en los agujeros grandes del EXTREMO DERECHO (A4) y del EXTREMO IZQUIERDO (B3).

Repita este paso para el DORSO GRANDE (D) y el FONDO (E2).

PASO 2

Los siguientes tres pasos tienen que ver con una importante oferta de seguridad diseñada para evitar que se abra más de un cajón al mismo tiempo.

Inserte dos ACTUADORES DE GABINETE (29G) en los agujeros indicados en el EXTREMO DERECHO (A4).

PASO 3

Gráfico 1. Recorte el “espaciador” que se encuentra en la parte superior de la página y utilícelo para medir 63,50 mm de un extremo del CARRIL DE UNIÓN (T). Coloque el CARRIL DE UNIÓN como se muestra.

SUJECCIÓN DE ACTUADOR / CARRIL: Gráfico 2. Incline el primer borde del CARRIL DE UNIÓN (T) en el ACTUADOR DE GABINETE (29G).

Gráfico 3. Gire el CARRIL DE UNIÓN y presione para introducir el segundo borde en el ACTUADOR DE GABINETE.

Gráfico 4. Repita la SUJECCIÓN DE ACTUADOR / CARRIL para el próximo ACTUADOR DE GABINETE mientras sostiene el ACTUADOR DE GABINETE previamente completado en su agujero de ubicación. Repita estos pasos hasta que todos los ACTUADORES hayan sido fijados.

Compruebe visualmente que todos los bordes de los CARRILES DE UNIÓN hayan sido introducidos en los ACTUADORES DE GABINETE como se muestra en el gráfico 3. Luego, retire el ensamble de CARRILES DE UNIÓN del EXTREMO.

PASO 4

Separe las CORREDERAS DE EXTENSIÓN (P) de los RIELES DE EXTENSIÓN (O) como se muestra en el diagrama superior abajo. Prepárese, las piezas son grasientas.

Inserte el CARRIL DE UNIÓN (T) y los ACTUADORES DE GABINETE (29G) en la ranura del EXTREMO DERECHO (A4) como se muestra.

Fije dos RIELES DE EXTENSIÓN (O) a cada EXTREMO (A4 y B3). Utilice ocho TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (FF).

NOTA: Para cada RIEL DE EXTENSIÓN, atornille un TORNILLO dentro del agujero indicado en el diagrama ampliado. A continuación deslice el cartucho interno del RIEL DE EXTENSIÓN hacia el exterior para encontrar el otro agujero que se alinea con el agujero del EXTREMO. Atornille un TORNILLO en este agujero.

Fije dos SOPORTES ANGULARES (U) a los EXTREMOS (A4 y B3). Utilice dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (CC).

NOTA: Asegúrese que los bordes de los SOPORTES ANGULARES estén nivelados con los bordes de los EXTREMOS.

PASO 5

Fije seis SOPORTES ANGULARES (U) al PANEL SUPERIOR (C3) y al FONDO (E2). Utilice seis TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (CC).

NOTA: Asegúrese que los bordes de los SOPORTES ANGULARES estén nivelados con los bordes del PANEL SUPERIOR y del FONDO.

Fije la MOLDURA DE PANEL SUPERIOR (G) al PANEL SUPERIOR (C3) y la BASE (J) al FONDO (E2). Utilice seis TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (CC).

PASO 6

Cómo utilizar el SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER

1. Inserte el extremo con cabilla del SUJETADOR dentro del agujero de la parte adjunta.

NOTA: El extremo con cabilla del SUJETADOR debe quedarse completamente insertado en el agujero de la parte adjunta cuando se enclava el SUJETADOR.

2. Apriete el SUJETADOR lo más apretado posible con un destornillador Phillips (cruz).

Fije el EXTREMO IZQUIERDO (B3) al PANEL SUPERIOR (C3). Apriete dos SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Fije el DORSO GRANDE (D) al EXTREMO IZQUIERDO (B3). Apriete dos SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Fije el FONDO (E2) al EXTREMO IZQUIERDO (B3). Apriete dos SUJETADORES TWIST-LOCK®.

PASO 7

Fije el EXTREMO DERECHO (A4) al PANEL SUPERIOR (C3), al DORSO GRANDE (D) y al FONDO (E2). Apriete seis SUJETADORES TWIST-LOCK®.

PASO 8

Precaución: No coloque la unidad en posición vertical hasta que se fije el DORSO. La unidad podría caerse.

Cuidadosamente volteé la unidad para que repose sobre los bordes delanteros. Coloque el DORSO PEQUEÑO (F) sobre la unidad.

Fije el DORSO PEQUEÑO (F) de manera que los márgenes son iguales a lo largo de los cuatro bordes. Empuje sobre las esquinas opuestas de la unidad si es requerido para hacerla "cuadrada."

Fije el DORSO PEQUEÑO (F) al DORSO GRANDE (D). Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (CC).

Fije el DORSO PEQUEÑO (F) a la unidad utilizando los CLAVOS (MM).

NOTA: Asegúrese de que el borde con muesca del DORSO PEQUEÑO está nivelado con el borde superior de la unidad.

Fije la BASE (J) a los EXTREMOS (A4 y B3). Utilice dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (CC) a través de los SOPORTES ANGULARES sujetos a los EXTREMOS y en la BASE.

PASO 9

1. Inserte los LADOS DE CAJÓN (D87 y D88) en ángulo en el encaje en cada extremo de la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (H3).

2. Deslice el FONDO DE CAJÓN (D729) en las ranuras de los LADOS DE CAJÓN (D87 y D88) y de la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (H3).

3. Fije las CORREDERAS DE EXTENSIÓN (D61) a los LADOS DE CAJÓN (D87 y D88). Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 40 mm (30S).

NOTA: Asegúrese que el FONDO DE CAJÓN (D729) ajuste dentro la ranura del DORSO DE CAJÓN (D61).

Repita este paso para el otro cajón utilizando la CARA DE CAJÓN INFERIOR (I3).

PASO 10

Inserte un EXCÉNTRICO DE CORREDERA (AA) en el LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D88).

Fije una CORREDERA DE EXTENSIÓN (P) al LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D88). Utilice dos TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (FF) a través de los agujeros No. 1 y No. 4.

NOTA: La cabeza de tornillo del EXCÉNTRICO debe ser visible a través del agujero alargado de la CORREDERA.

PASO 11

Vuelva el cajón al revés sobre el LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D88).

Inserte un EXCÉNTRICO DE CORREDERA (AA) en el LADO DERECHO DE CAJÓN (D87).

Gráfico 1. Inserte las lengüetas de un ACTUADOR DE CAJÓN (BB) en los encajes de una CORREDERA DE EXTENSIÓN (P). Puede que usted necesite insertar una lengüeta primero, y luego la otra.

Gráfico 2. Compruebe visualmente que el ACTUADOR DE CAJÓN (BB) esté asentado en la CORREDERA (P).

Gráfico 3. Si el ACTUADOR DE CAJÓN no está asentado, utilice un martillo para ligeramente clave la CORREDERA hasta que las lengüetas estén asentadas apropiadamente en los encajes.

Ahora, fije esta CORREDERA DE EXTENSIÓN (P) al LADO DERECHO DE CAJÓN (D87). Utilice dos TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (FF) a través de los agujeros No. 1 y No. 4.

Repita los pasos 10 y 11 para el otro cajón.

PASO 12

Presione uno de los CORRIMIENTOS DE ARCHIVERO (S) sobre el LADO DERECHO DE CAJÓN (N) de uno de los cajones. Los CORRIMIENTOS DE ARCHIVERO son necesarios para colgar los archivos.

Fije una MÉNSULA DE ARCHIVERO (Y) a la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (H3) y una MÉNSULA POSTERIOR DE ARCHIVERO (12B) al DORSO DE CAJÓN (D61). Utilice cuatro TORNILLOS MARRONES DE CABEZA GRANDE de 11 mm (DD).

Repita este paso para el otro cajón.

PASO 13

Deslice las VARILLAS DE ARCHIVERO (Q) a través de una BARRA DE ARCHIVERO (R), a través de los agujeros de las MÉNSULAS DE ARCHIVERO (Y y 12B), a través de otra BARRA DE ARCHIVERO (R) y en el CORRIMIENTO DE ARCHIVERO (S) sujeta al LADO DERECHO DE CAJÓN (D87).

Deslice otro CORRIMIENTO DE ARCHIVERO (S) sobre el otro extremo de las VARILLAS DE ARCHIVERO (Q) y presione este CORRIMIENTO DE ARCHIVERO sobre el LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D88).

Repita este paso para el otro cajón.

PASO 14

Fije cuatro MONTAJES DE TIRADOR (QQ) y dos TIRADORES (PP) a la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (H3). Utilice cuatro TORNILLOS PLATEADOS DE METAL de 16 mm (EE).

Repita este paso para el otro cajón.

PASO 15

Se muestra una parte prolongada de la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (H3) en este paso.

Fije el PAQUETE CON CERRADURA (Z) a la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (H3) en el orden indicado. Es importante asegurarse de que la LEVA esté apuntando hacia la dirección correspondiente tal como se indica.

NOTA: Si la llave no girar hacia la derecha, vuélvala hacia la izquierda y fije la LEVA exactamente como se muestra.

NOTA: Cuando el cajón superior está cerrada, la LEVA debe posicionarse detrás de la MOLDURA DE PANEL SUPERIOR.

PASO 16

Cuidadosamente ponga la unidad en posición vertical.

Para insertar los cajones dentro de la unidad, alinee las CORREDERAS DE EXTENSIÓN sujetadas al cajón con los RIELES DE EXTENSIÓN sujetados a la unidad y empuje el cajón dentro de la unidad hasta que el cajón está completamente insertado. El cajón mueve con dificultad hasta que se inserte completamente dentro de la unidad, después deslizará fácilmente hacia dentro y

PASO 17

Para ajustar los cajones, afloje el TORNILLO No. 4 de las CORREDERAS una cuarta vuelta y después gire la leva hacia la derecha o hacia la izquierda. Observe que el cajón sube o baja al girar la LEVA. Entre más alto esté el tornillo en el agujero oblongo, más alto estará el frente del cajón. Entre más bajo esté el tornillo, el frente del cajón estará más bajo. Al ajustar los cajones de esta manera, mejorará la alineación de las CARAS DE CAJÓN una vez cerrada. Apriete los TORNILLOS después de hacer los ajustes.

NOTA: Por favor, lea las páginas de atrás del folleto de instrucciones en cuanto a importante información de seguridad.

Esto completa el ensamblaje. Limpie con su pulimento para muebles preferido o un paño húmedo. Seque con un paño.

⚠ CAUTION

Please use your furniture correctly and safely. Improper use can cause safety hazards, or damage to your furniture or household items. **Carefully read the following chart.**

Look out for:	What can happen:	How to avoid the problem:
Overloaded file cabinet drawers.	- Risk of injury. - Top-heavy furniture can tip over. - Overloaded drawers can break.	- Never exceed the weight limits shown in the instructions. - Work from bottom to top when loading drawers. Place the heavier items on lower drawers.
Improperly moving the file cabinet.	- Risk of injury or equipment damage. - The file cabinet can tip if not moved carefully over obstacles or across a changing floor surface (for example, from a wood floor to a carpeted floor).	- Unload drawers from top to bottom before moving the lateral file. - Do not push furniture, especially on a carpeted floor. Have a friend help you lift the item and set it in place.
Placing TVs on furniture items that are not designed to support a television is hazardous.	Risk of injury or death. TVs can be very heavy. Plus the weight and location of the picture tube tends to make TVs unbalanced and prone to tipping forward.	This product is not designed to support a television.

⚠ ATTENTION

Prrière d'utiliser le mobilier à bon escient et avec prudence. Une mauvaise utilisation peut être à l'origine de risques d'accident ou peut endommager le mobilier et les articles ménagers. **Lire attentivement le tableau suivant.**

À surveiller :	Danger éventuel :	Solution :
Tiroirs pour dossiers surchargés.	- Risque de blessure. - Un meuble mal équilibré risque de basculer. - Des tiroirs surchargés risqueraient de casser.	- Ne jamais excéder les limites de poids indiquées dans les instructions. - Pour charger les tiroirs, commencer par remplir celui du bas pour finir par celui du haut. Placer les objets les plus lourds dans les tiroirs inférieurs.
Déplacement inadéquate le classeur.	- Risque de blessure ou de dommage matériel. - Le classeur risque de se renverser si on ne fait pas preuve de prudence pour le déplacer par-dessus les obstacles ou d'une surface de sol à une autre (par exemple, d'un plancher à moquette).	- Décharger les tiroirs en commençant par celui du haut avant de déplacer le Classeur Latéral. - Ne pas pousser le mobilier, surtout sur la moquette. Se faire aider par une autre personne pour soulever l'élément et le mettre en place.
Il est dangereux utiliser un meuble que n'est pas conçu pour supporter un téléviseur.	Risque de blessures graves, voire mortelles. Les téléviseurs peuvent être très lourds. De plus, le poids et l'emplacement du tube image ont tendance à rendre les téléviseurs instables et enclins à tomber vers l'avant.	Ce produit n'est pas destiné à supporter un téléviseur.

PRECAUCIÓN

Por favor use el mobiliario correcta y seguramente. El mal uso puede causar riesgos de seguridad o daño a las unidades o artículos domésticos. **Cuidadosamente lea la tabla a continuación.**

Esté alerta de:	Puede ocurrir:	Evitar el problema:
• Cajones del gabinete de archivo sobrecargados.	• Riesgo de lesiones. • El mobiliario inestable puede volcarse. • Los cajones sobrecargados pueden romperse.	• Nunca exceder los límites de peso indicados en las instrucciones. • Comience a cargar los cajones desde la base y trabaje hacia arriba. Coloque los artículos más pesados en los cajones inferiores.
• Mover el archivero incorrectamente.	• Riesgo de lesiones o daño al equipo. • El carrito puede inclinar si no se mueve con cuidado sobre los obstáculos o sobre una superficie de piso que cambie (por ejemplo, sobre un piso en madera junto a un piso alfombrado).	• Descargue los cajones desde arriba hacia abajo antes de mover el archivero lateral. • No empuje la unidad, especialmente sobre un piso alfombrado. Pida la ayuda de otra persona en levantar la unidad y colocarla en lugar.
• Es peligroso colocar los televisores sobre unidades de mobiliario que no están diseñadas para soportar un televisor.	• Un riesgo de lesiones o la muerte. Los televisores pueden ser muy pesados. Además, el peso y la ubicación del tubo de imagen tienden a causar la inestabilidad de televisores y son propensos a inclinarse hacia adelante.	• Este producto no está diseñado para soportar un televisor.

5-YEAR LIMITED WARRANTY

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provides limited warranty coverage to the original purchaser of this product for a period of five years from the date of purchase against defects in materials or workmanship of Sauder furniture components. As used in this Warranty, "defect" means imperfections in components which substantially impair the utility of the product. This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

2. There is no warranty coverage for defects or conditions that result from the failure to follow product assembly instructions, information or warnings, misuse or abuse, intentional damage, fire, flood, alteration or modification of the product, or use of the product in a manner inconsistent with its intended use, nor any condition resulting from incorrect or inadequate maintenance, cleaning, or care. There is also no warranty coverage for rented products or any products purchased "used" or "as is", at a distress or going-out-of business sale, or from a liquidator.

3. As the exclusive remedy under this Warranty, Sauder will (at its sole option) repair, replace or refund the value of any defective furniture component. Sauder may require independent confirmation of the claimed defect and proof of purchase. Replacement parts will be warranted for only the remaining period of the original Warranty. SAUDER SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND and all such damages are EXCLUDED FROM THIS WARRANTY, such as loss of use, disassembly, transportation, labor or damage to property on or near the product. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) offre une couverture de garantie limitée à l'acheteur initial du présent produit pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat contre tout défaut de matériaux ou de fabrication des composantes de mobilier Sauder. Le mot « défaut », tel qu'il est utilisé sous les termes de la présente garantie, comprend les imperfections des pièces qui empêchent substantiellement l'utilisation du produit. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et il est possible que vous ayez des droits supplémentaires variant d'État en État ou de province en province.

2. La présente garantie ne saurait couvrir les défauts ou conditions qui surviendraient à la suite du non respect des instructions, informations ou mises en garde de montage, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus, d'un dommage intentionnel, d'un incendie, d'une inondation, d'une altération ou modification du produit, d'une utilisation du produit allant à l'encontre de son usage prévu, ni aucune condition résultant d'une maintenance, d'un nettoyage ou d'un entretien inappropriés ou inadéquats. De plus, il n'existe aucune garantie pour les produits loués ou tous les produits achetés « d'occasion » ou « en l'état », dans le cadre d'une vente aux enchères ou de solde pour cessation de commerce, ou auprès d'un liquidateur.

3. En tant que recours exclusif en vertu de la présente garantie, Sauder réparera, remplacera ou remboursera (sur sa seule décision) la valeur de toute composante de mobilier défectueuse. Sauder peut exiger une confirmation indépendante du défaut revendiqué ainsi qu'une preuve d'achat. Les pièces de rechange seront garanties uniquement pendant la période restante de la garantie originale. SAUDER NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DE TOUTE SORTE et lesdits dommages sont EXCLUS DE LA PRÉSENTE GARANTIE, à savoir perte d'utilisation, démontage, transport, main d'œuvre ou dommages matériels sur ou à proximité du produit. Certains États ou provinces ne permettant pas l'exclusion ou la limite aux responsabilités pour dommages accidentels ou consécutifs, la limite ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas être applicable.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provee cobertura de garantía limitada al comprador original de este producto por un periodo de cinco años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales o de mano de obra en los componentes de muebles Sauder. Como es utilizado en esta Garantía, "defecto" significa imperfecciones en los componentes que de manera fundamental afecta la utilidad del producto. Esta Garantía le permite a usted ciertos derechos legales, y usted también podría poseer otros derechos adicionales, los cuales varían de estado a estado.

2. No hay cobertura de garantía para defectos o estados que resulten del incumplimiento en seguir las instrucciones, la información o las advertencias sobre el ensamblaje del producto; del uso incorrecto o maltrato, del daño intencional, incendio, inundación, cambio o modificación del producto; o de la utilización del producto de manera contradictoria con el uso para el cual fue fabricado, ni por ningún estado que resulte del mantenimiento, limpieza o cuidado incorrecto o inadecuado. Tampoco no hay cobertura de garantía para los productos rentados o para cualesquiera productos comprados "de uso" o "como está", en una venta de bienes embargados o en una venta por salirse del negocio, o comprados a un liquidador.

3. Como un recurso exclusivo bajo esta Garantía, Sauder (sólo a su opción) reparará, reemplazará o reembolsará el valor de cualquier componente defectuoso de mueble. Sauder puede requerir una confirmación independiente de un defecto reclamado y una prueba de compra. Las piezas de repuesto serán garantizadas solamente por el periodo de tiempo que queda de la Garantía original. SAUDER NO TENDRÁ RESPONSABILIDAD POR NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE DE NINGÚN TIPO y todos dichos daños SE EXCLUYEN DE ESTA GARANTÍA, tales como pérdida de uso, desensamblaje, transportación, trabajo o daño a la propiedad en o cerca del producto. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, en tales instancias la limitación o exclusión antes mencionada podría no ser aplicable a usted.

4. This Warranty applies only to warranted defects that first arise and are reported to Sauder within the warranty coverage period. The Warranty cannot be transferred to subsequent owners or users of the product, and it shall be immediately void in the event the product is resold, transferred, leased or rented to any third party or person other than the original purchaser.

5. THERE ARE NO OTHER WARRANTIES APPLICABLE TO THIS PRODUCT. Under the laws of certain states, there may be no implied warranties from Sauder and all implied warranties, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE are disclaimed where allowed by law. TO THE EXTENT ANY IMPLIED WARRANTIES ARE APPLICABLE, ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY or the minimum period allowed by law, whichever is shorter. Some states do not allow limitations on how long an implied Warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

6. For Warranty inquiries or claims, please visit our website www.sauder.com. You can also contact Sauder at 1.800.523.3987. Sauder may require Warranty claims to be submitted in writing to: Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Please include your sales receipt or other proof of purchase and a specific description of the product defect.

4. La présente garantie ne s'applique qu'aux défauts garantis qui se produisent pour la première fois et qui sont signalés à Sauder dans les limites de couverture de la garantie. La garantie ne peut pas être transférée à des propriétaires ou utilisateurs subséquents du produit, et sera immédiatement invalidée dans le cas où le produit est revendu, transféré, loué sous bail ou loué à une tierce partie ou personne autre que l'acheteur original.

5. IL N'EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EN VIGUEUR POUR LE PRÉSENT PRODUIT. En vertu des lois de certains États ou provinces, il ne peut y avoir de garanties implicites de la part de Sauder et toutes les garanties implicites, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER sont déclinées partout où la loi l'autorise. DANS LA MESURE OÙ TOUTE GARANTIE IMPLICITE EST APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE EXPRESSE ou à la période minimum autorisée par la loi, la période la plus courte étant retenue. Certains États ne permettant pas que des limites soient imposées quant à la durée d'une garantie implicite, la limite ci-dessus peut donc ne pas être applicable.

6. Pour toute question concernant la garantie ou toute demande de réclamation, consulter le site Web www.sauder.com. Il est également possible de contacter Sauder en composant le 1.800.523.3987. Sauder peut exiger de soumettre les demandes de réclamation sous garantie par écrit à : Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Veuillez joindre votre ticket de caisse ou toute autre preuve d'achat ainsi qu'une description spécifique du défaut de produit.

4. Esta Garantía sólo es aplicable a defectos garantizados que primeramente surjan y se informen a Sauder dentro del periodo de cobertura de garantía. La Garantía no puede ser transferida a propietarios o usuarios subsiguientes del producto, y ésta será inmediatamente invalidada en el caso que el producto sea revendido, transferido, arrendado o rentado a cualquier tercero u otra persona que no sea el comprador original.

5. NO HAY OTRA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. Bajo las leyes de ciertos estados, pueden no haber garantías implícitas de Sauder y se hace renuncia de responsabilidad de todas las garantías implícitas donde lo permita la ley, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLICITA DE MERCANTILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EN LA MEDIDA CUALQUIER GARANTÍA IMPLICITA ES APLICABLE, CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLICITAS, INCLUYENDO AQUELLA DE MERCANTILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN EN DURACIÓN HASTA LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA IMPLICITA o hasta el periodo mínimo permitido por la ley, la que sea más corta. Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, por eso la limitación arriba citada pueda no ser aplicable a usted.

6. Para solicitud de información o reclamación de Garantía, por favor, visite nuestro sitio Web www.sauder.com. Usted también puede contactar a Sauder llamando al 1.800.523.3987. Sauder puede solicitar que las reclamaciones sean presentadas por escrito a: Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Por favor incluya su recibo de venta u otra prueba de compra y una descripción detallada del defecto del producto.

Dear Valued Customer:

Thanks so much for choosing Sauder® furniture. I hope the purchase and assembly process was a positive experience and you feel good about the furniture you just built. If you need assistance or want to learn more, please contact our award-winning, Ohio-based customer service team at 800-523-3987 or Sauder.com.

My grandfather, Erie Sauder, founded the company in 1934 and later invented and patented the first commercially successful ready-to-assemble tables. We strive to hold true to his core values of innovation, integrity, servanthood and stewardship.

Sauder products are made with environmentally responsible materials and world-class manufacturing processes. Our 2,000+ dedicated employees in Archbold, Ohio, along with our global manufacturing partners, are committed to providing you furniture with great value, style and quality.

From our family to you. Enjoy!



Kevin J. Sauder
President/CEO

So, how did it go?

Set a world record for speed?
Feeling good about yourself?
Nice. Get social with it on any
of these quality share sites.



And don't forget to rate and
review your piece at Sauder.com
in the product detail page.



Register your new product online

For immediate service, our website is available 24 hours per day, seven days per week, to order replacement parts, access assembly tips, register your product and view Sauder products. www.sauder.com

Customer Services in United States and Canada
Monday through Friday – 9 a.m. to 5:30 p.m. ET
(except holidays) 1-800-523-3987

Certificate of Conformity

1. This certificate applies to the Sauder Woodworking Product identified by this Instruction Book.
2. This certificate applies to compliance of this product with the CPSC Ban on Lead-Containing Paint (16 CFR 1303).
3. This product is manufactured by:
Sauder Woodworking Company
502 Middle St.
Archbold, OH 43502
419-446-2711
4. Date of Manufacture: _____



Made in USA
with U.S. and imported materials